



# ACCCIS

BULLETIN 会讯

2020年9月出版 (Sep 2020)

## 砂拉越中华总商会

砂中总2019常年会员代表大会  
ACCCIS AGM 2019



巡回拜访属会  
Visit Chamber Members



陕西商务与文化考察团  
Business and Culture Mission to Shaanxi, China





### 几句话...



**李锦新**

本会总秘书  
出版执行顾问

砂中总自2019年起，会讯已改以电子版发行。我们乐见响应环保的同时，也达到更加广泛发予会员商家及各界人士阅读的目的。

砂中总为了能够与属会维系更加紧密的联系和往来，已经在去年走访了7个属会。今年二月份原本也安排走访12个属会，但却因为新冠肺炎病毒疫情的肆虐而暂缓进行。疫情于3月爆发，我国随即宣布于3月18日进入行动管制令，直至5月4日方放宽了行管令，允许商业及社交活动有条件地恢复运作，为国内各领域业者捎来佳音。政

府随后于6月10日又再度宣布进一步放宽，落实复原式行动管制令至到8月31日，进一步扩大开放让更多的商业领域分阶段获得解封。

在这段非常时期，所有前线的医护人员、警方、军人、志愿警卫队等给予的付出和牺牲，本会深表崇高的敬意和衷心的感谢，感谢他们竭尽全力保障了我国人民的生命与安全，令人肃然起敬。同时，也感谢我国政府为国家、企业和人民推出了大刀阔斧的措施，在经济和防控

疫情之间取得了最佳平衡。

这场疫情已经让全球经济结构产生许多重大的变化，所有的经济领域、企业经营模式和生活方式都受到颠覆性的影响。然而，新常态所带来的挑战也同时创造了新的机遇，带来了巨大的创新发展潜能。砂中总深信在砂拉越政府的领导下，砂有足够的资源，也有完善的机制以及一系列的经济复苏计划，将可以让企业更快的进军新的增长领域，走出困境，取得成功。

## 目录 CONTENTS

2	巡回拜访属会
8	开斋节贺年 / 砂中总2019青商交流会
11	与中总交流会
12	砂中总2019常年会员代表大会
15	榴莲飘香沙巴行
16	陕西商务与文化考察团
22	移交新冠肺炎抗疫捐款
23	礼貌拜会印尼驻古晋总领事
24	砂中总关怀行动 / 中砂经济合作交流会暨砂拉越政策说明会
25	砂拉越国际贸易发展委员会会议 / 砂拉越统计局来访
26	新加坡企业来访 / 马来西亚与中国建交45周年纪念晚宴
27	珠海驻马代表来访 / 马来西亚中华总商会第73届常年会员代表大会
28	砂拉越-新加坡商业论坛及展销会 / 东马(砂)与泰国贸易及投资论坛
29	马来西亚-中国商务理事会到访 / 中国国庆招待会
30	与人力资源发展基金执行长晚餐 / 第16届世界华商高峰论坛
31	港澳马来西亚商会代表团到访
32	会员商会活动报导

# 巡回拜访属会 VISIT CHAMBER MEMBERS

砂中总在会长李开运率领下，分别于2019年4月15日至16日及10月4日顺利巡回拜访了7个属会，获得各地属会领导的热情接待。

李会长表示，这项巡回拜访活动非常有意义，也非常难得，因为大家可以透过面对面的互相交流，增进互动，促进了解、合作和往来。走访期间，更直接拉近了砂中总和属会间之情谊。同时，也取得了丰硕的成果，特别是收集到各属会领导及理事们的意见和建议，供砂中总作为日后会务发展的参考。另外，各地之间也有着非常广泛的合作空间，很值得大家就当地的经济投资发展开展合作的机会。

李会长特别要感谢各地属会会长以及理事们的盛情接待，还有砂中总及各属会参与的理事及青商们的踊跃参与，让巡回拜访活动可以顺利进行。

## 增进情谊

砂中总23个属会广泛分布在砂拉越12个省份内，间接会员人数超过4800人，是砂中总强而有力的后盾。为此，砂中总非常重视与各属会之间的联系，希望各属会能够与砂中总同步作业，共策共力，共谋发展。同时，砂中



• 与砂拉卓中华工商会领导合影。

总也非常重视属会的各项需求，致力协助各属会解决所面对的问题。

交流期间，各属会会长及理事皆畅所欲言，对砂中总的期许发表了很多的意见和看法。而砂中总也一一听取大家提出的意见、建议和问题。

## 中总会员一体化系统

李会长与各属会交流时强调，全球经商环境因为数字经济、工业4.0以及人工智能时代的来临，变得越具挑战，促使我国企业需要加快步伐来适应整个大环境的变迁。鉴于此，马来西亚中华总商会（中总）特创建了“会员一体化系统”，以统一全国会员商家的资料，将全国17个属会，超过10万名会员商家的资料以电子化系

统管理。

届时，砂中总23个属会近5000个会员商家的资料也将被上载至此系统中，还有手机app里，让大家共享资源。一旦所有资料输入工作完成，这个系统将会是一个完整的会员资料库，让所有的会员商家可以在这个平台上，即时和有效的掌握各项活动消息、政府最新政策、以及国内外最新的商业资讯。

李会长也表示，为加速完成会员商家资料上载的工作，尽快晋入操作及使用阶段，砂中总秘书处将协助无秘书处的属会输入及上载其会员商家资料，希望各属会通力合作，提供理事及会员商家资料，以便尽速完成并落实中总会员一体化系统，有效的把讯息传递予广大的会员商家们。



• 于木中地标前合影。

## 广招会员

会员一体化资料库的设立，同时也是资源共享的一个平台，将成为商会招收新会员的一个有利条件，吸引更多的商家加入商会成为会员。因为它不只结合了人脉，将全国各地的商家资料收录在一个系统里，形成了一个联络网，同时也可以让商家放眼通过这个平台，拓展商业的脉络，进行事业上的拓展，扩大合作的机会。

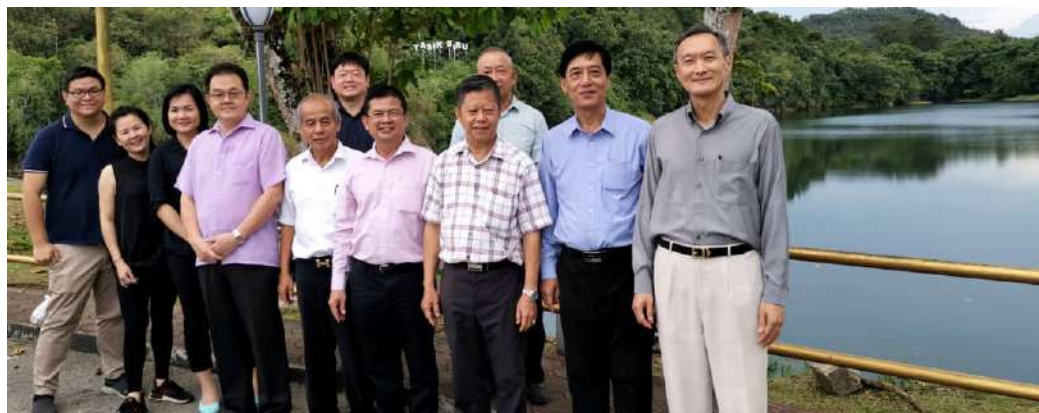
李会长促请属会响应以上马来西亚中华总商会提倡之中总会员一体化系统及广招会员运动，积极配合推动之。他亦建议每个理事可以负责至少招收2名新会员，或组队去新兴商业区招收会员；也可以招收商会属下途商/社团公会的会员加入母会；通过青商团也可帮忙招收会员，壮大母会等等。同时，举办与时并进的讲座，如政府的政策，与商家切身关系的课题，让商家重视商会存在的价值。

## 设立青商团

李会长亦表示，砂中总的23个属会中，尚有19个属会未成立青商团，主要是因为不了解如何成立以及成立的目的。自2010年民都鲁中华总商会率先成立青商团开始，迄今已有4个属会成立了青商团，包括古晋中总（2013）、美里中总（2014）及诗巫中总（2018）。目前全砂青商团员人数逾200人，是砂中总和各属会非常重要和活跃的工作组之一。



• 抵达西连镇时受到西连中华商会会长赖招良(右4)及理事们的热烈欢迎。



• 一行人于石隆门著名旅游景点之一——碧湖合影。

砂中总青商团的设立乃由各属会委派之团委组织而成，主要任务是配合砂中总的宗旨举办全砂性活动，以及在砂中总举办活动时积极动员参与，同时把砂中总的讯息传达回给各自的属会。

于此，砂中总领导非常关注新兴企业和青年企业的发展，对于栽培后进也向来不遗余力，期望未成立青商团的属会也都能够成立青商团，吸纳新血加入，栽培商会未来的领导人，为社团服务，为国家建设和经济发展贡献更多的力量。

## 2019年4月15日至16日 巡访南砂5个属会

全砂跑透透的首个起点，是

拜访位于南砂的5个属会。砂中总一行18人代表团，在会长李开运的率领下，于2019年4月15日至16日成功拜访了5个属会，分别是成邦江中华总商会、砂拉卓中华工商会、木中中华总商会、西连中华商会及石隆门中华商会。

巡访团成员包括署理会长拿督陈日枝、副会长叶绍良、副财政黄一新、理事魏铭辰博士、理事苏德旗、理事江昌文、理事赖招良；古晋中总副会长郭应茂、工业主任陈育盛博士、数字经济主任田松茂、福利主任何金明；美里中总理事张建煦、杨睿蓉、叶馥兴及青商团团委菲欧娜李；砂中总商务组组员黄俊豪以及执行秘书许彩虹。



## 成邦江中华总商会 Simanggang Chinese Chamber of Commerce 2019年4月15日



**巡**访团的第一站是到斯里阿曼拜访成邦江中华总商会。成邦江中总特安排在泉芳菜馆设午餐款待砂中总代表团。

成邦江中华总商会成立于1966年1月16日。其现任会长拿督吴标生博士乃第四任的会长，自2015年接棒。拿督吴也是砂中总现任副会长。该会拥有会员商家132人。斯里阿曼目前的人口约有94,000多人，伊班族占大多数，主要的经济来自于农业、生态与文化旅游。

- 成邦江中华总商会会长拿督吴标生博士（左四）赠送纪念品予砂中总，由会长李开运（右三）接领

前排左起：砂中总理事魏铭辰博士、署理会长拿督陈日枝及名誉会长拿督陈宗明  
前排右起：成中总理事陈崇炳及施天进  
后排左起：砂中总理事江昌文、理事苏德旗、副财政黄一新、副会长叶绍良、成中总秘书黄茂青、砂中总理事赖招良



## 砂拉卓中华工商会 Saratok Chinese Chamber of Commerce and Industry 2019年4月15日



**续**成邦江中总后，一行人随即前往砂拉卓。巡访团在傍晚时分抵达砂拉卓镇，获得该会会长及理事们的盛情招待，假凯旋酒店设晚餐招待。一行人享用道地美食佳肴之余，亦进行对话交流。

砂拉卓中华工商会成立于1978年。其现任会长为甲必丹林元安，自2013年起接棒为该会会长。该会拥有会员商家74人。砂拉卓是砂拉越木中省第二大市镇，华人人口约有5000多人，店屋约200间。华人虽然只占了人口比例的6%，但是却扮演了重要的角色，带动了一个内陆小镇的发展。鱼、虾、棕油果是砂拉卓的标志，也代表了该镇主要的经济活动。原本，内陆人民都是以种植和农业维生，亦有一部分的渔夫，然而油棕业的快速发展已成为了当地主要的经济活动。

- 交流晚餐一瞥

左起：砂拉卓中华工商会第三副会长甲必丹颜应琦、砂中总副财政黄一新、副会长叶绍良、砂拉卓中华工商会会长甲必丹林元安、会长李开运、署理会长拿督陈日枝、砂中总理事苏德旗、赖招良



# 拜访

## 木中中华总商会 Betong Chinese Chamber of Commerce 2019年4月16日

第二天早上，巡访团与木中中华总商会会长及理事一起在下榻酒店附近的咖啡店享用早餐，除了品尝当地的小吃也把握时间与木中中华总商会理事进行交流。

木中中华总商会于1990年1月12日正式成立。该会的前身是木中树胶同业公会，创立于1945年4月1日，是由木中的华商们发起。到了80年代，木中树胶同业公会

因为时代的变迁，该会理事和会员们因应砂拉越中华工商联合会（砂中总前称）的号召，木中树胶公会改为木中中华商会，并获得当地华商们一致的认同。获准注册后，成为木中坡华商的最高组织，同时加入砂拉越中华工商联合会成为属会，共谋发展。

现任会长为丘士依，亦是砂中总理事。



该会目前共有会员商家85人。木中是砂拉越第十一个省份，由第二省斯里阿曼分割出来。由于木中地处内陆，有很多的丘陵，经济活动主要是依赖胡椒、稻谷、油棕及橡胶等。

• 早餐交流时合影



# 拜访

## 西连中华商会 Serian Chinese Chamber of Commerce 2019年4月16日



行人在参观完木中镇后，随即启程前往西连。大约下午2时抵达西连兰樟。西连中华商会特于兰樟设午餐招待。

西连中华商会自1981年正式成立之后，即积极推动会务，为当地华裔及华社提供服务。同时，也与地方政府，例如县公署及县议会等保持一贯的联系，促进

相互间的了解，藉以维护华社的利益。现任会长乃赖招良，于2014出任为第五任会长至今，目前亦担任砂中总理事。该会拥有会员商家100人。

西连是砂拉越第十二个省份，华人在西连省占总人口少过10巴仙，只有约10万人，比达友族人口则占逾60巴仙。虽然西连华人人口不多，但当地经济命脉以华人为主，当地华人从事建筑业、从商、种植和畜牧业等。目前，西连县有6所华小，西连民众中学是西连的独中，也是砂中总捐助的独中学府之一。

• 午餐后参观西连中华商会会所时影  
坐者左起：田松茂、郭应茂、魏铭辰博士、苏德旗、叶绍良、西连中华商会会长赖招良、  
会长李开运、拿督陈日枝、黄一新、西连中华商会秘书张国雄  
站者左起：西连中华商会执行秘书郑和进、江昌文、陈育盛博士、叶馥兴、何金明、黄俊豪、  
杨睿蓉、张建煦、西连中华商会副财政蔡传育、许孝忠、罗裕庆



# 石隆门中华商会

## Bau District Chinese Chamber of Commerce

2019年4月16日



参观西连中总会所后，一行人随即直赴石隆门。大约下午5时抵达石隆门，并与石隆门中华商会会长及理事进行交流。交流会结束后，石隆门中总在附近海鲜餐馆设美味佳肴招待全体出席者。

石隆门中华商会成立于1982年，目的旨为联系本县同业之情谊、促进业务、推动社会福利事业。现任会长为本固鲁郭茂发，会员商家人数共115人。石隆门族群以比达友族居多，华人则是第二大族群，约1万人。该县人民多从事农业、种植油棕、可可、橡胶、胡椒、稻谷等。县里有两座洞穴，即仙洞及风洞，是砂拉越的旅游景点之一。

• 与石隆门中华商会会长及理事交流结束后，石隆门中总会长本固鲁郭茂发赠送纪念品予砂中总，由会长李开运接领，全体出席者陪同合影。

石隆门中华商会出席之理事包括：秘书李勇廷(右1)、财务主任刘恭优(右2)、财政严荣强(右3)、副财政罗日顺(右4)、副会长刘永汉(右5)、副秘书长李伟民(后右1)、甲必丹陈治(后右2)

### 2019年10月4日巡访北砂2个属会

砂中总随后再度于2019年10月4日进行第二轮的全砂跑透透，顺利拜访了2个属会，分别是林梦中华商会及老越中华工商总会。巡访团成员包括会长李开运署理会长拿督陈日枝与夫人拿汀张宝娇、副会长蔡文铎律师、副会长李春森、总秘书李锦新、副总秘书卢耀喜律师、财政沈顺展、理事魏铭辰博士、何修华、苏德旗、江贤钦、沈炎龙、江昌文、丘士依、民都鲁中总副会长方友龙博士以及本会秘书处许彩虹、杨蔗蕾和美里中总秘书处杨备惠。



# 林梦中华商会

## Limbang Chinese Chamber of Commerce

2019年10月4日



北砂巡访的第一站是到林梦拜访林梦中华商会。全体团员于10月4日上午集合在美里机场，乘搭飞往林梦的航班。巡访团于下午1时抵达林梦，受到林梦中总会长林水清及理事们的热情迎接，于文华酒家设午餐招待大家享用当地的美食佳肴。

林梦中华商会成立于1961年，拥有本身的会所，共有会员商家52人。现任会长为林水清。林梦拥有独特的地理位置，靠近汶莱与印尼，人口约5万，然而华裔只占了16%。林梦主要经济来源于农业及木材业。此外，每年也有大批的游客从汶莱到林梦观光，购买土产水果，并途径林梦到沙巴度假。所以旅游业也是它其中重要的经济来源之一。林梦在50年代时只有53间店铺，随着社会的发展，人口与日俱增，商业活动开始活跃，店铺也增加至逾300间。

• 午餐交流合影

前排坐者左起：砂中总副会长李春森、蔡文铎律师、署理会长拿督陈日枝、林梦中华商会会长林水清、砂中总会长李开运、总秘书李锦新以及林梦中华商会第一副会长邦曼查梁文明





# 老越中华工商总会

Lawas Chinese Chamber of Commerce and Industry

2019年10月4日



结束拜访林梦中总之后，一行人随即前往老越，于下午五时左右抵达老越镇。即晚老越中总假顺成冷气餐厅设晚餐招待。一行人享用地道美食佳肴之余，亦进行对话交流。

老越中华工商总会成立于1975年。其现任会长为陈长锦，自2016年起接棒为该会第五任会长，亦是本会理事。该会拥有会员商家65人。

老越是林梦省第二大市镇，人口约4万，店屋逾200间。华人虽然只占了人口的小比例，但是却扮演了重要的角色，带动了一个小市镇的发展。今天，老越已成为砂拉越外资新兴发展的地点之一，特别是制造业和能源密集工业。

• 晚宴交流合影

坐者左起：老越中总商务主任邦曼查陈勇掀、副会长李春森、老越中总中文秘书陈华欣、副会长蔡文铎律师、老越中总会长陈长锦、会长李开运、署理会长拿督陈日枝、总秘书李锦新、老越中总英文秘书本固鲁廖初展

## 会后感言

结束巡访后，一行人对于各地属会的领导和理事们的盛情招待以及所作出的周全安排，皆表感谢。砂中总对于各地商会的领导、理事、会员商家们都能够团结一致，齐心协力推动会务以及地方上的发展，甚表赞赏。砂中总也期望砂政府能够重视各地区的发展，凝聚各界的力量，共同推动砂拉越经济的长远发展。



• 木中中华总商会会长丘士侬带领巡访团一行人参观木中中华小学。

• 在老越中华工商总会会所留影

前排左起：

砂中总理事江昌文、副会长蔡文铎律师、老越中总中文秘书陈华欣、砂中总署理会长拿督陈日枝、会长李开运、老越中总会长陈长锦、砂中总总秘书李锦新、财政沈顺展

后排左起：

民都鲁中总副会长方友龙博士、砂中总理事丘士侬、江贤钦、苏德旗、副总秘书卢耀喜律师、理事何修华、沈炎龙。



## 开斋节贺年 HARI RAYA VISITS

本会理事及会员商会理事一行逾 20 人在会长李开运及署理会长拿督陈日枝率领下，于2019年6月5日开斋节首日拜访州元首敦丕显斯里泰益玛目及首席部长拿督巴丁宜阿邦佐哈里，为他们献上佳节祝贺。本会出席理事尚有副会长叶绍良、拿督吴标生博士、财政沈顺展、副财政黄一新、理事何修华、苏德旗、沈炎龙、赖招良、陈长锦、前副会长许修增博士、以及古晋中总理事 8 人。



• 与首席部长拿督巴丁宜阿邦佐哈里合影。



• 与州元首敦丕显斯里泰益玛目合影。

## 砂中总 2019 青商交流会 ACCCIS 2019 YEC NETWORKING SESSION

由古晋中华总商会青商团承办之砂中总2019青商交流会于2019年6月28日假古晋希尔顿酒店成功举行，获得各地青商逾70人踊跃出席。由砂中总会长李开运先生主持开幕。



交流会以分享商机方式举行，由4个属会青商团共12位青商分享他们公司的背景及产品：

1.	诗巫中总	周和利	D2d Enterprise Sdn. Bhd.
2.		许鲁旭	Hii King Hiong & Co. Chartered Accountants
3.	古晋中总	陈政信	鸿昇建筑（东马）有限公司
4.		涂曦懋	Banana Tree Sdn. Bhd.
5.		何国榭	裕华沙石供应商
6.		黄冀义	中街食品公司
7.		张宗仁	中源五金机械有限公司
8.		吴俚箱	日升纸品业有限公司
9.	美里中总	杨睿容	Perfect Hundred Sdn. Bhd.
10.		菲欧娜李	Team Uno Enterprise
11.	民都鲁中总	沈国明	Remix Technologies Sdn. Bhd.
12.		杨家荣	Arkitek Seni Kenyalang

# 李开运：邻近中印 有利扩展

砂中总会长李开运致开幕词时表示，砂拉越绝对是青年企业家事业的起跑点，也是决定未来事业方向的起跑点，更是规划事业版图的起跑点。“砂拉越人才济济，青商领袖更是优秀领导人。面对世界经济新形势和新挑战时，与其担忧外围的不确定因素，不如积极主动和专注于企业家所能做的事情。”因此，他希望青商们加大力度探讨砂拉越的商机，因为本地也是投资与商业最佳的起跑点。

“正如砂首长拿督巴丁宜阿邦佐哈里所说，砂有三大优势，即资源丰富，包括充足的太阳能及水力发电，更有足够的水源发展氢气科技；60%人口处于50岁以下，青年将以创意方式为砂天然资源增值；优越地理位置，砂座落在新世界经济大国邻近，市场将能扩展至中国及印度等国家，共同分享财富。”

李会长说，尽管世界各地存在不确定性，昨天才提工业4.0来临，今天又说5G来了，而本地市场还有许多未开发的潜力待释放。所以，砂拉越的投资还有很大发展空间，等待企业家投入开拓市场。这是一个竞争激烈的年代，时代一直不等人的变化，无论大小企业都不能掉以轻心。

李会长相信，唯有强大经济力量，才是国家实力基础，所以，希望砂中总青商团更活跃，积极主办活动，如组商业考察团到国外，把砂本土产品推向世界各地，打响砂品牌。砂经济繁荣关键在于本地企业家积极参与经济发展。“我希望青商们自发自觉，顺应时代的变化作出新的革新，积极推动企业跟上时代发展的列车。”

## 盼交流会塑品牌

李会长说，青商交流会迈入第二届，出席的不只是砂青商，还有马来西亚中华总商会的青商团总团长，以及来自槟州、隆雪及霹雳中总的青商团委，年轻企业家共聚一堂，意义已经超越交流会。



• 右起为中总青商团署理总团长暨隆雪中总青商团团长 鍾秉宏、诗巫青商团团长许鲁旭、中总青商团总团长暨 檳城中总青商团团长李炯良、会长李开运、砂中总青商团暨民都鲁中总青商团团长叶赋轩、美里中总青商团团长谢家威。



他认为，青商团交流会是一个重要的平台，是信息的交流，还有脑力的激荡，提供集思广益，扩大视野，必会衍生无数合作契机，可预见所带来的长远效益和实质性合作商机。

他希望青商平台不仅可以牵引着砂各地属会加速成立青商团，互相切磋、启发、成长，同时更期待交流会可以定位成为品牌，一个属于砂青商团的牌子，提升华裔青商在砂地位和知名度，成为备受砂政府和各界高度肯定和信任的青年领导组织，并向中总以及西马青商团看齐。

李会长称，多年来，由于受到很多不利与不稳定因素影响，我国私人企业界在工业领域的投资很缓慢。如果要加速工业领域发展，

华商应要加强商业合作，这将有助于促进本地商业与投资联系，利惠所有民族的经济发展与繁荣，与各族公平分享成果。

## 李炯良： 拟招万名团员

马来西亚中华总商会青商团总团长兼槟州中华总商会青商团团长李炯良在会上致词时表示，大马中总青商团设下目标要在2021年达到1万名团员，而目前共有5150名团员，这个目标需要各个属会来协助完成。有了大量的团员，将举办更大型的活动。



## 叶赋轩：青商需注重人脉

砂中总青商团团长叶赋轩表示，砂中总青商团旨在促进青商关系，加强人脉，提供平台带来商业机遇。青商必需注重人脉，因为人脉的开拓，将可为他们带来更多的机遇。

是加强促进彼此间关系，开拓商业网络，参与母会活动，培育人才，并也是未来接班人。”

他说，砂中总青商团成立时，他率先设立4个小组，即电子商务、农业、培训及会员事务组，这是要加强砂中总青商团会务，希望青商团为砂中总注入朝气。

他亦指出，砂中总青商团于2014年成立，发展至今共有247位青商会员。青商团积极配合砂中总活动，获得砂中总肯定和赞赏。

“很多人会问砂中总青商团的目的，青商团

他说，大马中总青商团今年设下招收1万名青商会员的目标，砂共有23个属会，目前仍有19个属会未成立青商团。因此，呼吁各属会尽快成立青商团壮大商会和青商团。

## 蔡慧强：一起合作成长

古晋中华总商会青商团团长蔡慧强致词时表示，是次青商交流会的进行模式采用了与过往不一样的手法。“我们应该一

起合作成长成为巨人，共同成为合作伙伴，并懂得克服时间及空间障碍，以及就地取材。”



# 与中总交流会

## ACCCIM and ACCCIS Interaction



马来西亚中华总商会一行28人在总会长丹斯里拿督戴良业的率领下，于2019年6月28日到访古晋，并于是日下午假古晋希尔顿酒店与本会理事及各属会会长、代表、青商展开交流。

总会长丹斯里戴良业表示，砂拉越古晋是东马的第一站，而在此之前已经先后拜访了檳城、霹靂、北霹靂、森美兰、峇株巴轄、柔佛、居鑾和马六甲中总。巡回拜访的目的旨在加强中总与各属会的交流、增进了解及合作、加速落实中总和各属

会一体化，以及探讨执行中总九大工作计划的目标和方案。

总会长表示，中总的力量，来自中总和各属会的领导团队，以及全马的会员商家。同时就中总多项会务工作进行汇报与分享。

会上，本会就多项困扰砂拉越的工商课题和人力资源等问题寻求中总关注，以协助本地商家解决所面对的困境，特别是最低薪金制对于位于偏远乡区的中小企业带来沉重的成本负担，希望通

过中总向人力资源部反映之。中总执行顾问拿督卢成全表示中总将会积极反映意见和看法，为中小企业发声。

这项交流活动获得与会者的踊跃发言，大家深入交流，达到了相互交流和增进彼此了解的目的。



• 交流会一瞥。

# 砂中总2019常年会员代表大会 ACCCIS 2019 ANNUAL GENERAL MEETING



砂拉越中华总商会（砂中总）2019常年会员代表大会于2019年6月29日假古晋河滨皇冠酒店召开，恭请马来西亚全国总商会总会长暨马来西亚中华总商会总会长丹斯里拿督戴良业主持开幕。

全砂23个会员商会，其中20个属会即古晋、成邦江、诗巫、美里、泗里街、民都鲁、林梦、石隆门、西连、砂拉卓、民丹莪、加帛、达乐、沐胶、石山、实务的、峇南、老越、木中及新巫瑶共委派代表173人出席。大

会出席嘉宾包括本会名誉会长拿督沈福源、拿督黄国忠、拿督谢向义、许如湘伉俪；中总副总会长丹斯里拿督斯里邦里玛刘瑞发局绅、执行顾问拿督卢成全、总秘书拿督陈镇明。

## 拿督陈日枝：

## 尤其照亮农业、工业、旅游业及电子商务领域

拿督陈日枝于大会上致欢迎词时说，砂拉越面积达12万8000平方公里，若将西马的马六甲州除去，砂拉越面积将与西马相同。不过，砂人口只有280万，可谓地大物博，资源丰富。

“砂拉越没有天灾及人祸，更没有宗教问题和时常发表极端言论的政客，各族人民和谐共处，因此这里可以说是马来西亚的一片福地，一颗开始发出闪亮耀眼光芒的明珠。”

拿督陈表示，中国改革开放大师邓小平曾说：“亦致

富，先开路”，砂基础设施比西马落后10至20年，不过这也显示砂拉越有许多发展机会。

他称，砂近年来大力发展基础设施，除了由联邦政府出资兴建的泛婆大道之外，还有由砂政府出资兴建的沿海大道及第二主干道路，全砂水供建设也在进行中。大道



旁土地可搞农业，这些建设在3年至5年完成后，砂拉越将有巨大的开发潜能。尤其是道路开通后，两旁土地可供开发作为农业用途，前途不可限量。



• (前排坐者左起：副会长拿督刘增强、名誉会长拿督谢向义、名誉会长拿督沈福源、会长李开运、丹斯里拿督戴良业、署理会长拿督陈日枝、名誉会长拿督黄国忠、名誉会长许如湘。后排坐者左起：财政沈顺展、副会长李春森、刘育平、蔡文铎、叶绍良、拿督吴标生博士、总秘书李锦新、副财政黄一新。)

拿督陈指出，在工业方面，砂拉越拥有丰富再生能源，适合发展重型工业。目前沙玛拉如工业区已成功吸引许多投资者。提及旅游业，他表示，砂拥有丰富旅游资源，在道路建设完成后，将为旅游业提供有利的发展条件。同时，砂政府也正考虑成立自己的航空

公司，引进外国游客，可见砂旅游业前景光明。他说，砂拉越目前兴建许多电讯塔，以提升网络覆盖率，特别是5G的建设，这有助于推动砂拉越电子商务领域“起飞”。他希望西马的商界企业家们考虑来砂拉越投资，扩展业务。

## 李开运：反对调涨最低薪



砂中总会长李开运指出，最低薪金制应以区域性和行业性划分，当中包括城乡生活水平，以及各领域工作性质等级的不同作出划分最低薪金制才是合情合理的举措；其次是要求减轻雇主承担过高外劳人头税的负担；再来是放宽房贷的建议，刺激普遍低迷的房地产市场。

他指出，2019年下半年的经济应该还会继续放缓，主要是因为国内财务状况不佳再加上中美贸易战愈演愈烈，全球经济受到负面的

影响，致使商家们对前景抱着不明朗的态度。根据马来西亚中华总商会所做的一项马来西亚商业与经济状况调查的报告显示，影响业务营运及国内商业状况有五大因素，即国内市场的竞争压力、国内需求下跌、政府的政策、原料价格增加、以及马币波动。

特别是目前行情冷淡，各行各业生意额大幅度下滑，然而，成本却一直在增加。面对谨慎的经济前景，政府在未来所制定的政策是关键，尤其是即将检讨的最低薪金制，他希望政府暂缓调整砂拉越下一轮的最低薪金制，以免加重砂拉越中小企业的营运成本，带来连锁性的负面影响。

此外，人力资源也是影响经济发展的重要因素。我们需要重新评估人力资本的发展。学校和大学如何为年轻一代将工作数字化、自动化，外包和绿化世界做好准备？技职教育发展是政府、雇主和雇员的共同责任。

## 戴良业：马创业输邻国



• 会长李开运赠送纪念品予大会主宾

马来西亚中华总商会总会长丹斯里拿督戴良业指出，根据世界银行2019年的“营商环境报告”，马来西亚在创业项目上排名显著下降，甚至比不上邻国。他说，“创业(Starting a Business)”是衡量公司成立的。马来西亚企业需经过九个程序才能获得注册。相对东亚和太平洋经济体的6.8个程序，以及亚太经合论坛(APEC)高收入经济体的5.1个程序，说明我国政府有必要精简程序，如减少繁文缛节、鼓励投资计划以及重新检讨现有法令、条例、税务和非税务奖掖等等。马来西亚在该项目排在第122位，邻国新加坡高居第3、泰国位居第39及越南排在第104。马来西亚的排名已显著下降，比不上临近许多国家，只比排在第134的印尼稍微好一些。

## 促降公司所得税解决外劳短缺

“我们也促请政府关注和采取有效措施减轻工商界经商成本，包括逐步降低公司所得税、为出口高科技和增值产品提供更优惠的公司税，以及解决各行业长期面对外劳短缺的问题。”

总会长表示，目前马来西亚的公司税率是24%，高于新加坡的17%，泰国20%和越南20%。中总建议降低公司所得税，将2020评估年的所得税税率从24%降到23%，同时把中小企业可征税收入从首50万令吉提高到200万令吉，所得税从17%降到15%。

他也说，国内多个行业尤其是餐馆、建筑业、制造业、农业和耕种因外劳短缺问题影响正常运作。申请外劳程序冗长，也加重了营运成本。“中总多次促请政府全面检讨外

劳政策和管理方式，尽快制定一套全方位的配套式解决方案，推行更为透明、一致又稳定的外劳措施。”

他透露，中总提呈政府的建议包括加速外劳替代、一站式部门处理外劳问题以及在未来三年，也就是自2020开始暂定调高外劳人头税，以减轻业者沉重的负担。

## 自动化是未来工业发展趋势

他说，自动化毕竟是工业未来的发展趋势，在解决劳工短缺课题的同时，中总希望企业减少对外劳的依赖，逐步提升及走向自动化、机械化、更增值和高科技领域。“在这方面，中总促请政府将部分人头税收入，资助企业进行员工在职培训、技能培训和学徒计划，加速企业迈向自动化科技。”

## 各地代表





## 榴莲飘香沙巴行 DURIAN TRIP TO SABAH

由砂拉越中华总商会农业及原产业组所主办的“榴莲飘香沙巴行”，顺利于2019年9月3日启程，并在5日划上圆满的句点，收获了满满的好评！

此次访问团的成员共9人，包括来自古晋砂中总的拿督黄国辉；来自美里的砂中总会李开运、甲必丹沈炎龙、杨春德、陈珍良；诗巫的砂中总名誉会长许如湘、许进淮；

民都鲁的砂中总副会长叶绍良、甲必丹方友龙。

为期3天2夜的行程是于3日清早抵达亚庇，受到黄文彬集团旗下婆联木业有限公司的热情接待。全程由该组主任兼马来西亚中国经济贸易投资委员会主任、同时亦是黄文彬集团董事长拿督黄国辉陪同参观。

3日抵步后，访问团一行人先到沙巴丹南发财咖啡种植基地参观，过后便驱车前往根地咬，并在第二天直奔黄文彬集团旗下婆联木业的榴莲种植基地。



• 访问团参观了大型的榴莲种植基地和苗场，也因恰逢榴莲成熟季节，大家一起享用了美味的榴莲。大家吃了都说赞，一级棒！

黄文彬集团总裁拿督黄国忠表示，集团旗下婆联木业准备了5千公顷土地作为开发种植榴莲用途，以百份之60土地可使用来计算，在全面完成种植后，大约可种植30万棵榴莲。目前的种植工作正循序渐进的进行着，目前有收成的榴莲树，是在10多年前种下。除了榴莲外，基地也种植了其他20多种水果。



• 访问团在婆联木业榴莲种植基地聆听简报。后排左起为拿督黄国辉、拿督黄国忠、李开运、许如湘及叶绍良

砂中总会长李开运在结束访问后，感谢拿督黄国忠与拿督黄国辉的热情招待，他说，访问的最大成果，是让团员知道，成功不是偶然，就如我们常说“罗马不是一天造成的”那样！他说，可以肯定的是，集团对大自然的保护和管理系统设下目标与投入的努力是无可挑剔的，也可了解集团领导毅力过人！是我们要学习的榜样！



• 与黄文彬集团总裁亦是砂中总名誉会长拿督黄国忠（前排右4）合影

# 陕西商务与文化考察团 BUSINESS AND CULTURE MISSION TO SHAANXI, CHINA

本会马中经济贸易投资委员会成功于2019年10月13日至19日举办陕西商务与文化考察团，硕果累累。主办目的旨在促进会员情谊，并希望通过参观及访问深入了解中国陕西最新的市场情况。同时，推动中砂两地跨区域的经贸合作和加强双边联系。

参与人数总共31人，由正副团长即本会署理会长拿督陈日枝及马中经贸投委会主任拿督黄国辉率领。团员分别来自5个属会，即古晋中华总商会、诗巫中华总商会、民丹莪中华总商会、成邦江中华总商会、西连中华商会的理事、青商及会员商家。当中参与之企业商家共有23间，主要涉及行业包括房地产发展与建筑、木业与种植、投资买卖、报业、承包工程、批发与零售、维修与服务。



• 拿督黄国辉赠送锦旗予西北大学负责安排此次考察项目的王圆老师

本会至诚感谢西安西北大学的协助与安排，并在中国驻古晋总领事馆、马来西亚驻西安总领事馆的支持下，分别考察与参访了陕西主要的官方机构及著名企业共7个单位。

## 陕西省归国华侨联合会 砂中总牵线砂政府 欢迎陕西企业投资

在抵达陕西省西安市第二天15日上午的行程中，考察团拜访了陕西省归国华侨联合会（陕西省侨联），受到党组书记程勉贵以及领导层的热烈欢迎，双方进行了密切交流。



• 交流会进行时摄



• 拿督陈日枝（中）赠送锦旗予程勉贵。  
（左起：名誉会长许如湘、古晋中总副会长拿督斯里蔡展文、马中经贸投委会主任兼副团长拿督黄国辉、署理会长兼团长拿督陈日枝、陕西省侨联党组书记程勉贵、省侨联文化交流部邓成平部长、省侨联办公室王天德主任）

陕西省侨联乃由中共陕西省委所领导，是归侨和侨眷组成的全省性人民团体，也是党和政府联系广大归侨、侨眷和海外侨胞的重要桥梁和纽带。侨联的设立主要是负责海外华侨事务的专属单位，显见中国政府对海外华人的关注。

程书记对于砂中总考察团的莅临到访表示欢迎，并分享陕西省的整体概况。他说，陕西省侨联一直秉承着为海外华人华侨服务，我们的口号就是，海外华人的需求就是我们的任务，我们愿意出上一把力，和大家一起努力，竭诚为大家服务。

他表示，著名的“丝绸之路”起源于陕西，而今天的“一带一路”路上的起点也在陕西。如今的陕西有

着丰富的资源、悠久的历史与文化、较强的科技实力、特色经济形成的产业基础。同时，在一带一路的战略上位处核心地位，也

建立了全方位的平台，无论是经济、贸易、产业、农业、教育、科研等，都将可以促成更广泛的合作潜能与机会。

## 陈日枝：向陕西人介绍砂拉越

**团**长拿督陈日枝在致辞时感谢陕西省侨联热情的接待。他表示马中建交已迈入第45个周年，两国关系已经越来越融洽，也越来越巩固。他说，马中两国自建交以来，民间的联系，还有团体间的联系，都是离开不了与侨联的关系，特别是在推动经贸上，通过与侨联的关系，推动了双边经贸往

来。在这一方面，侨联的贡献居功至伟。拿督陈也于会上介绍了砂拉越的概况，包括人口、丰富的天然资源、道路建设、教育、多元民族文化，同时也介绍了砂中总的组织架构，还有华人在砂拉越社会经济扮演的角色等。另外，在“一带一路”这一方面的配合也需要与陕西省进一步加强合作。

## 黄国辉：走向教育合作层次

**在**教育领域这一方面，副团长拿督黄国辉于会上分享了古晋中中校友会已经于去年开始，与西安西北大学达致合作，开办了一个远程硕士班课程，目前共有20人报读，主要对象是当地华文独中的老师，以学习正统的中华文化，薪火相传。他也说，砂拉越古晋和陕西省西安已经在教育方面走到了一个合作的层次，希望在不远的将来，这个层次能够扩大到“一带一路”的合作上，让砂拉越商人能够有机会参与一带一路的合作项目。同时也希望陕西省的企业家能够到来我们马来西亚和砂拉越投资。拿督黄目前也是西北大学的客座教授，他希望不只是在教育和贸易领域的合作，更加期待双边的民间扩大合作，通过方方面面来深化马中的友谊。

会上，砂中总也欢迎陕西企业前来砂拉越投资，开拓新商机，而砂中总将扮演一个对外平台，协助中资与砂政府相关机构牵线。同时，也希望砂拉越与陕西加强互动，巩固提



• 于陕西自贸区留影

升友好关系，共谋两地发展。双边在轻松愉快的氛围中进行交流，期许双方今后在各领域开展交流合作，共同发展，共同繁荣。侨联于会后在交流会场所奥罗国际大酒店设晚宴盛情款待全体团员。

第三天16日上午，一行人前往位于西安主城区东北部灞河与渭河三角洲的西安国际港务自贸区，拜访2间著名企业，分别是西安港中欧班列运营中心及西安爱菊粮油工业集团，并参与国际港务区特别为考察团而设的研讨会。

### 西安港中欧班列运营中心 见识物流运作流程

**考**察团一行首先聆听了西安国际陆港投资发展集团有限公司旗下子公司西安港中欧班列运营中心的汇报。该公司主要负责中欧班列的组织和运营工作，负责国际货运航空包机及固定航线的开辟、负责海铁联运的组织代理等业务，运营肉类口岸、粮食口岸及整车进口等口岸，开展拼箱、箱源管理。



• 聆听西安港中欧班列运营中心讲解公司概况

## 西安爱菊粮油工业集体 农业产业化龙头企业

西安爱菊粮油工业集团始建于1934年，是农业产业化国家重点龙头企业、全国主食加工业重点示范企业、全国中小学生社会实践教育基地，先后实施政府放心粮油、放心馒头、放心豆制品三大惠民工程。现为西北地区最大的综合性粮油集团，被中国粮食行业誉为粮企发展的“爱菊模式”。近年来，先后约400个城市政府部门和企业领导莅临参观学习。



• 聆听西安爱菊粮油工业集团讲解公司概况

## 西安国际港务自贸区 研讨会

一行人紧接着出席国际港务区特别为本会考察团而设的研讨会，针对中国（陕西）自由贸易实验区以及第四十一期西安国际港务区自贸区企业沙龙—“一带一路”粮油产业培训活动，做出深入浅出的讲解。

会上，西安国际港务区自贸办副主任艾浩致欢迎辞时表示热烈欢迎来自砂拉越的企业家朋友，并分享了陕西自由贸易区实验区国际港务区的重点项目，还有未来在粮油产业发展方向的展望，以便让考察团对西安港粮区经济口岸的功能定位有一个初步的认识，同时也强调了国际港务区自贸试验区提供的港口和通道资讯。



• 出席国际港务区举办之研讨会

接着，由西安爱菊粮油工业集团党委副书记、集团监事会主席、副总经理、爱菊集团营销中心总经理刘东萌分享了爱菊集团概况、一带一路内涵与由来、为什么要走出去做国际贸易、如何选择走出去国家、爱菊一带一路的主要做法、爱菊一带一路建设的进展、爱菊一带一路建设的意义、几点想法和建议。



• 拿督陈日枝赠送一面锦旗予西安国际港务区自贸办副主任艾浩（左）

## 马来西亚驻西安总领事馆 砂与陕西加强合作

是日下午，考察团前往南二环凯德广场拜访马来西亚驻西安总领事陈立龙阁下。陪同总领事出席者尚有中国马来西亚商会西安分会会长卢家荣。

马来西亚驻西安总领事馆乃我国在中国设立的第6间总领事馆，于2016年10月设立，由陈立龙出任总领事，辖区覆盖甘肃省及宁夏

回族自治区。总领馆的设立，反映出我国与中国的双边关系密切，不仅推动双边企业家的交流，也让双边企业家更加了解马中两国的经商环境和投资机会。

陈总于会上表示感谢和欢迎考察团的到来。他说，我们大家都是一家人，而且这也是领馆接待最多成员的一次。他也说，近年来马

来西亚和陕西省的交流与合作非常频密，无论是通过官方、非官方或者是民间团体，双边联系已经更上一层楼。他希望砂中总的考察团能够促进两国的合作交流，尤其是砂拉越和陕西省之间的合作交流。

团长拿督陈日枝于会上向陈总表示感激他的接待。同时，也简略介绍了团员的背景，还有分享了这两天参访的项目，受益匪浅。



• 拿督陈日枝及拿督黄国辉分别赠送锦旗予总领事陈立龙及中国马来西亚商会西安分会会长卢家荣

副团长拿督黄国辉表示这次的考察行程得以顺利的展开要特别感谢陈总的协助，联系了各有关单位安排接待工作。他也说，总领馆是在2016年设立，当时他在2017年亲自拜访了陈总，接着2018年带了一批学生前来拜访，今天2019年带了一班的商人到来拜访。因此，他希望我国还有砂拉越能够促进与陕西省的合作，不只是在教育和经贸层面，而是在各方各面推动更广泛、更全面的合作。另外，团员们若有需要亦可通过总领馆协助联系相关企业、安排引荐和业务对接等。



• 合拍全体照

**17日下午，考察团前往参访陕西省周至2间著名企业，分别为西安市聚仙食品有限公司以及陕西佰瑞猕猴桃研究院有限公司，同时也到陕西佰瑞猕猴桃研究院有限公司种植基地参观。**

## 西安市聚仙食品有限公司

一行人首先前往西安市聚仙食品有限公司的工厂聆听汇报，由董事长李振旗亲自接待。

西安市聚仙食品有限公司于1997年成立，经营范围为蜜饯的生产、销售；货物或技术的进出口业务；猕猴桃鲜果的销售。2002年公司转产加工猕猴桃果脯。十多年来，公司一直以猕猴桃果脯为主导产品，辅助生产猕猴桃饮品、果酱等。现已成为集种植、生产、加工、科研、销售为一体的陕西省农业产业化重点龙头企

业、陕西省民营科技龙头企业、陕西省扶贫龙头企业。



• 赠送锦旗予西安市聚仙食品有限公司董事长李振旗（右）

## 陕西佰瑞猕猴桃研究院有限公司 周至县特产猕猴桃 盼卖来大马

接着前往陕西佰瑞猕猴桃研究院有限公司种植基地参观猕猴桃园。随后到其公司聆听汇报。

陕西佰瑞猕猴桃研究院有限公司是陕西省农村科技开发中心发起成立的一家集猕猴桃技术开发与生产经营为一体的科技创新型企业，始创于2009年，主要从事猕猴桃新品种选育、新技术研发、新产品研制、示范园建设及高技术产品生产经营。佰瑞经过多年的不懈努力，积累了丰富的经验，先后建设了三个集现代化、数字化、规模化于一体的农业基地，培养了一批专家型现代农业种植工程师。目前，佰瑞的产品与服务在立足地方的基础上，覆盖全国十余省市场，成为国内领先的猕猴桃全产业链发展型企业。

会上，陕西佰瑞猕猴桃研究院有限公司负责解说人员向考察团讲解了猕猴桃的起源、品种、世界猕猴桃产业、中国猕猴桃产业、周至猕猴桃产业、佰瑞科技、公司概况等。同时，该公司也积极宣传周至盛产的猕猴桃，

期望马来西亚砂拉越企业商家能够把猕猴桃推广至大马市场。

接着，双方展开会谈与交流，以了解双边经贸环境，同时建立并增强企业家的商业网络，促进砂中两地合作。

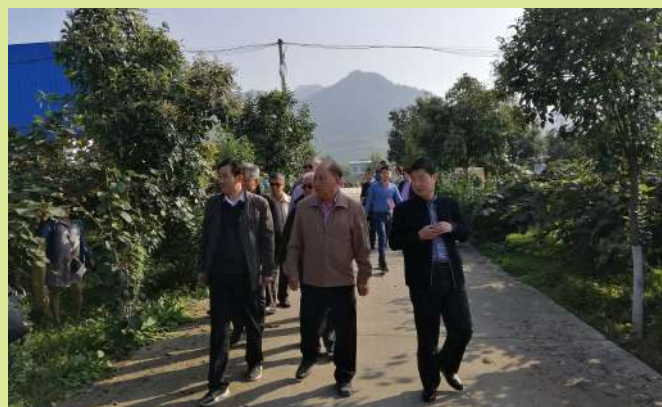
副团长拿督黄国辉表示，他已经三次到访周至县，所以他希望在这之后，周至企业家也可以到访马来西亚。他也说，他一直没有忘记过要把企业家带来，希望把猕猴桃引进马来西亚，所以很高兴今天砂中总考察团在拿督陈日枝的率领下，来了30位企业家。这次的考察除了在教育方面已经和西北大学达致合作以外，更加期望在经贸上也取得突破，尤其是中国政府将投资2万个亿来发展陕西省，对于本会考察团团员来说是一个契机，希望大家能够建立起一个长期性的经贸合作关系，投入参与各方各面的项目，特别是农业领域的项目发展。同时，也希望团员们能够大力宣传周至猕猴桃，吸引更多的大马商家或进出口商前来考察和投资。



• 双边展开交流



• 拿督陈日枝及拿督黄国辉分别赠送锦旗予陕西佰瑞猕猴桃研究院有限公司陈主任及周至县政府代表李主任



• 参观陕西佰瑞猕猴桃研究院有限公司猕猴桃种植基地

除了考察及参访，考察团也在西安这座数千年古城展开文化之旅，以体验其深厚的历史底蕴。旅游景点包括城墙、钟鼓楼广场、回民街、大雁塔、大唐芙蓉园、大唐西市、楼观台、财神庙、西北大学博物馆、秦始皇兵马俑博物馆、华清宫。

西安是一座拥有三千年历史，被列为「世界四大古都」之一的城市，古称长安、京兆，现为陕西省省会。西安经历了中国古代皇朝建都十三个朝代，其中唐朝是古代最为鼎盛的朝代。西安也是古代伟大丝绸之路的起点城市，连接着中国与西方的主要商道。今天，在“一带一路”的倡议下，西安市已经成为了经济带上的核心城市。

赴会团员包括来自诗巫亦是砂中总名誉会长许如湘及夫人张秀玉；来自古晋中总的副会长魏铭辰博士、副会长拿督斯里蔡展文及夫人拿汀斯里胡芝伊、副会长郭应茂、拿督陈的夫人拿汀张宝娇、工业主任陈育盛博士、工业副主任朱昌亮、工业副主任李伟城、公共联络主任范庆和、青商团副团长蔡明龙、会员黄俊豪、青商黄福庆、陈明、张职程、黄福展、许宝敦、李启毅；来自民丹莪中总的会长龚招睫及夫人刘素凤、秘书叶世耀、财政邱昌辉及夫人周华锦、福利副主任林道耀；来自成邦江中总的署理会长陈崇波及夫人饶美兰；来自西连中总的财政蔡维达；以及秘书处苏美霞。



• 钟楼



• 鼓楼



• 华清宫前留影



• 团员们在寒风细雨中参观大雁塔，别有一番情景



• 全体团员于财神庙前留影



• 某天晚餐于桃源小火锅享用火锅自助餐时影，大家把酒言欢，场面温馨热闹

## 后记

经过7天5晚的高效行程，考察团一行收获满满。考察团此行内容丰富，行程紧凑，除了官方交流和商务参访外也包含文化旅游。团员们积极分享各自的收获和感受，均表示此次的考察圆满成功，彼此间也建立了良好的情谊，还有精心策划和安排的考察及旅游项目，更是令人赞不绝口。

拿督黄国辉说“匆匆的一个星期大家充满笑声和团队合作。砂中总马中经贸投委会是第一次远赴中国陕西探讨商机和文化教育。文化教育和经贸是不能分割的联带关系。希望大家回来后，可以多宣扬陕西和西大，如要知道更多详情可以通过砂中总联系或大家可以直接给有关单位联系。”“一个伟大的成就就是接续奋斗的结果，一切伟大事业都需要续往开来中推进。砂中友谊之花，需大家共同努力。最后谢谢拿督日枝团长的领队和大家踊跃的参与。昨天的一切将会写入我们人生的记忆里程。”

## 移交新冠肺炎抗疫捐款 DONATIONS ON COVID-19

**砂**中总、古晋中总、砂中友好协会及黄文彬集团于2020年2月4日移交武汉新型冠状病毒肺炎抗疫捐款予中国驻古晋总领事馆，千里送温情至中国武汉疫区。

黄文彬集团共捐出5万令吉，由拿督黄国辉移交予程广中总领事；砂中总1万令吉由署

理会长拿督陈日枝移交；砂中友好协会1万令吉由该会财政王运才博士移交、古晋中总5千令吉由该会署理会长李锦新移交，并获总领事回赠感谢状。陪同出席者尚有本会副会长蔡文铎律师、理事何修华、古晋中总福利组主任何金明以及黄文彬集团古晋经理王志强。



• 砂中总署理会长拿督陈日枝（左）移交砂中总捐款予总领事程广中，获回赠感谢状（右图）。



• 黄文彬集团董事拿督黄国辉（左）移交其集团捐款，获总领事回赠感谢状（右图）。



• 古晋中总捐款由该会署理会长李锦新（右）移交。



• 砂中友好协会捐款由该会财政王运才博士（左）移交。



## 礼貌拜会印尼驻古晋总领事 COURTESY VISIT TO THE CONSUL-GENERAL OF THE REPUBLIC OF INDONESIA IN KUCHING

本会商务组联合古晋中华总商会（古晋中总）工业组一行9人在砂中总署理会长亦是古晋中总会长拿督陈日枝率领下于2020年3月10日下午前往拜访印尼驻古晋总领事Yonny Tri Prayitno阁下。

此行拜访目的主要是探讨及促进彼此合作往来，特别是有关印尼迁都计划为砂拉越企业商家带来的商业契机和挑战进行深入了解，藉以将有关投资讯息传达予会员商家们。

据了解，印尼迁都工程预计在2020年启动，把首都从雅加达迁至东加里曼丹省三马林达市和巴厘巴板市附近，即由北佩纳扬巴塞尔（Penajam Paser Utara）和库台卡塔内加拉（Kutai Kartanegara）2个地区组成，并将在2024年将政府机构陆续迁入，预计届时将有6至7百万人口迁入新都。

印尼新的首都将同时具备“绿色城市”和“智慧城市”等现代化都市的特质。迁都工程预计须耗资466兆印尼盾（约美金340亿），印尼政府提供19%资金，其余资金将来自于“公共与私营合作伙伴”（PPP）模式和私人投资者。

会上，拿督陈日枝表示，印尼和马来西亚特别是加里曼丹和砂拉越一直都是友好邻国，双边也早在超过半个世纪以前，就已经开始



了双边贸易活动。在数年前，古晋中总也曾组团到加里曼丹进行商业考察，成果丰硕。拿督陈也表示印尼首都迁往加里曼丹将惠及婆罗洲，而砂拉越作为邻邦将从中受益。

与会代表皆踊跃提问，包括迁都的最新进展、整体规划、开放予外资之行业/领域、对接之部门、奖掖、外资投资条件、当地经商环境等等，进行深切交谈。由于印尼迁都计划仍等待印尼中央政府成立一专案委员会，方有更进一步的消息和相关细则与条规。于此，砂中总将会与印尼驻古晋总领馆保持密切联系，以获取最新的消息，同时也期待未来会有更进一步的合作。



• 拿督陈日枝（左）赠送砂中总手册予Yonny Tri Prayitno阁下后，全体与会者合影。

前排左起：青商陈政信、何修华（砂中总税务组主任暨古晋中总副财政）、砂中总商务组主任魏铭辰博士（古晋中总副会长）、砂中总署理会长拿督陈日枝、总领事Yonny Tri Prayitno阁下、商务领事Irhamna Fithriya、古晋中总工业组主任陈育盛博士、朱昌亮（古晋中总工业组副主任）

后排左起：黄长财（古晋中总农业组副主任）、何金明（古晋中总福利组主任）、商务组员包久松、领馆官员Alexandri Legawa

## 砂中总关怀行动 ACCCIS CARES

本会署理会长拿督陈日枝以砂中总名义于2020年3月26日分别捐献一台冷冻柜予位于砂青年与体育中心之砂拉越中央医院 (Kompleks Belia dan Sukan Negeri Sarawak) 检测站, 用以存放新冠肺炎病毒的拭子检测本, 以及500粒枕头予马来西亚卫生部训练学院 (Institut Latihan Kementerian Kesihatan

Malaysia) 隔离中心, 以协助砂拉越政府应对新冠肺炎疫情所采取的关怀行动。

该隔离中心乃位于古晋13哩婆罗洲高原路, 被砂拉越政府鉴定充作临时隔离中心之用, 将隔离曾与新冠肺炎患者有过接触的人士。所有枕头已于是日下午送抵该隔离中心, 由署理会长拿督陈日枝移交, 并由该学院之院长Puan Hawa Ragi接收。陪同出席者尚有古晋中华总商会副会长郭应茂先生及该学院之学生事务副总监Lina Tan女士。



• 砂中总署理会长拿督陈日枝移交枕头予该学院院长Puan Hawa Ragi。左一为郭应茂及右一为Lina Tan



• 拿督陈日枝移交冷冻柜予Dr. Marjorie (右二)

## 中砂经济合作交流暨砂拉越政策说明会 Economic Workshop and Policy Briefing on Cooperation between China and Sarawak

本会应中国驻古晋总领馆的邀请, 出席2019年4月23日假古晋帝宫酒店举办之中国与马来西亚 (砂拉越) 经济合作交流暨砂拉越政策说明会。



• 砂副首长拿督阿玛阿旺登雅 (坐右五) 与嘉宾们合影



• 与程广中总领事合影  
右起: 总秘书李锦新、副会长叶绍良、会长李开运、程广中总领事、署理会长拿督陈日枝、理事拿督黄国辉及何修华

## 砂拉越国际贸易发展委员会会议 Sarawak International Trade Development Committee Meeting

**前**砂国际贸易及电子商务部于2019年4月29日召开第一次国际贸易发展委员会会议，由该部时任部长拿督斯里黄顺舸主持。砂中总理事兼税务组主任何修华先生出席。

这项会议乃由政府机构和非政府组织组成的委员会，主要探讨砂拉越面对国际贸易发展的前景和挑战。

前黄部长希望委员会的成立，能够在政府及私人界的配合下，提升砂拉越的贸易税收，也共同探讨更良好的贸易政策和策略目标。



• 坐者左一为本会理事何修华、左三起为砂拉越商业联合总会会长拿督阿邦卡林、该部电子商务助理部长拿督诺罗汀马查依、常务秘书卡梅里阿芬迪

## 砂拉越统计局来访 Visit by Sarawak Statistic Department

**砂**拉越统计局局长Puan Roslawati Yahya一行4人于2019年4月30日到访，由署理会长拿督陈日枝接待。陪同出席理事尚有副会长蔡文铎、总秘书李锦新、理事高伟宁及何修华。

该局来访旨在传达大马统计局已于今年3月开始进行的2019年批发与零售贸易普查目的。该局表示，这项普查工作是以2018年为基准年，将持续至今年9月。调查行业仅涵

盖批发、零售与摩托车业者。预计将涉及全马批发及零售商多达500,000间的业者，包括26,000间左右的砂拉越业者。因此，该局希望本会能够协助传达予全砂23个属会，广泛通知予全砂各地相关业者。

本会认同普查数据将有助于国家经济与社会发展的规划，并将协助发出通知，寻求各地会员商家在该局进行普查工作期间给予合作与配合，让该局官员能够顺利完成普查的工作。双造在轻松愉快的氛围中进行交流，并同意将继续保持紧密的联系与合作关系。



• 罗斯拉瓦迪雅亚女士赠送纪念品予砂中总，由拿督陈日枝接领

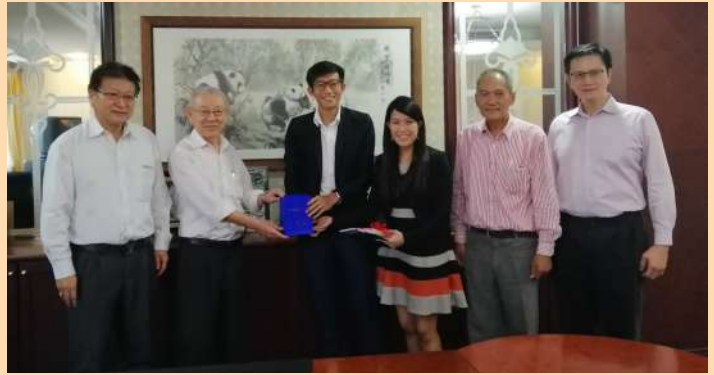


• 双方互赠刊物

## 新加坡企业来访 Visit by Enterprise Singapore

新加坡企业区域总监梁亿亮先生以及新加坡贸易及工业部东南亚及大洋洲司高级助理司长李淑惠小姐于2019年6月24日前来拜访本会，由总秘书李锦新、理事魏铭辰博士、高伟宁和何修华接待。

新加坡企业是新加坡贸易和工业部(MTI)旗下促进商业和贸易的政府机构，以支援新加坡中小企业在国内外的的发展。



• 梁亿亮（右）赠送纪念品予砂中总，由总秘书李锦新接领。左起：魏铭辰博士、李锦新、梁亿亮、李淑惠、高伟宁、何修华

## 马来西亚与中国建交45周年纪念 中国驻古晋总领事馆建馆25周年纪念晚 Grand Dinner & Photo Exhibition on the occasion of 45<sup>th</sup> Anniversary of the Establishment of Diplomatic Relations between Malaysia and China cum 25<sup>th</sup> Anniversary of the set-up of the Consulate-General's Office of China in Kuching

配合马来西亚与中国建交45周年以及中国驻古晋总领事馆建馆25周年纪念，砂中友好协会与中国驻古晋总领事馆于2019年6月28日假古晋帕尔曼酒店联合举办庆祝晚宴。这项马中国际盛典晚宴获得砂拉越政府的大力支持。晚宴主宾为砂首席部长拿督巴丁宜阿邦佐哈里的代表砂地方政府及房屋部长拿督斯里沈桂贤医生。

当晚有数百名华侨华商、当地政要、友华人士出席，包括砂内阁正副部长、市长、议会主席、社团领袖、本地中资企业公司高层，同时，还有远道而来的沙巴马中联谊会领导、马来西亚中华总商会代表团、砂拉越中华总商会23个属会会长、理事和青商代表、以及银行界代表、媒体等等出席，场面隆重。



• 众嘉宾于图片展开幕后合影



• 拿督黄国忠与胡逸山交换缔结姐妹会合作协议书



• 众嘉宾进行切蛋糕仪式

## 珠海驻马代表来访 Visit by Southeast Asian (Kuala Lumpur) Representative Office of ZhuHai

珠海市驻东南亚（吉隆坡）经贸代表处首席代表宋延亮与业务代表颜韬于2019年7月23日来访，与本会理事展开交流，由署理会长拿督陈日枝接待。

宋延亮于交流会上介绍了珠海整体情况，特别是港珠澳大桥和粤港澳大湾区发展机遇。双方也探讨砂拉越与珠海的合作发展机遇，加强珠海市与砂中总的联系，增强珠海市与砂拉越的经贸交流和合作，为双方寻求合作共赢的商机。

珠海市驻东南亚代表处成立于2017年7月，办公室设在吉隆坡，是中国广东省珠海市政府在马来西亚设立的常设机构，旨在促进东南亚与珠海的双边贸易与投资。珠海市作为中国最早的四个经济特区之一，珠海市一直为从事智能制造、高科技产业、高端服务业、进出口、科技创新等业务的外资企业和



• 署理会长拿督陈日枝（右三）赠送砂中总手册予宋延亮（中）。左起为颜韬、高伟宁、拿督黄国辉；右起为何修华及魏铭辰博士。

人才提供最有利的经营条件和优惠政策。

随着港珠澳大桥的落成，珠海已成为唯一与香港、澳门陆桥相连的城市，并在中国“一带一路”倡议和粤港澳大湾区的背景下迎来了历史性发展机遇。长期以来，以环境优美、宜居宜业闻名的珠海，旅游、住宿、交通等服务业的发展前景一直被外界看好。珠海地理位置临近港澳，而港澳地区的服务业发展具有一定的优势。在此机遇下，珠海有条件成为粤港澳服务业合作的中心节点。

## 马来西亚中华总商会第73届常年会员代表大会 ACCIM 73<sup>rd</sup> AGM



• 站者中为会长李开运，左四为署理会长拿督陈日枝

马来西亚中华总商会第73届常年会员代表大会于2019年7月31日假雪兰莪莎阿南实达城会展中心举行，由中国驻马大使白天莅主持开幕。而中总第8届青商大会亦配合中总大会的举行，于2019年7月30日假雪兰莪万达酒店召开。砂中总一行42人在正副首席代表，即会长李开运及署理会长拿督陈



• 左三起为青商团团长叶赋轩、副会长蔡文铎、会长李开运、副会长叶绍良、理事江昌文、林咸宾

日枝率领下赴会。大会成功选出署理总会长及一位副总会长职位，即由原任副总会长丹斯里拿督林宽城荣选为新任署理总会长，而副总会长则分别由宋德祥及拿督斯里方炎华填补。大会通过2020年第74届常年会员代表大会将于古晋举行。

## 砂拉越-新加坡商业论坛及展销会 Sarawak-Singapore Business Forum and Expo

**砂**中总署理会长亦是古晋中总会长拿督陈日枝一行人出席于2019年8月16日在新加坡新达城新达会展中心举办之2019年砂拉越-新加坡商业论坛及展销会。此项活动乃由砂拉越工业及企业发展部主办，并由砂首席部长拿督巴丁宜阿邦佐哈里主持开幕。

赴会代表包括副会长蔡文铎律师、前副会长许修增博士、古晋中总副会长魏铭辰博士、数字经济组主任田松茂及参展之3家古晋会员商家。



• 与副首长兼农业现代化、土著地及区域发展部长拿督阿玛道格拉斯（右六）合影。

## 东马（砂）与泰国贸易及投资论坛 East Malaysia (Sarawak) and Thailand Trade Forum and Business Matching



**泰**国商务部之国际贸易推广部商务事务厅率一贸易考察团于2019年8月22至24日前来砂拉越，并于23日假古晋帕尔曼酒店举办东马（砂拉越）与泰国贸易及投资论坛，藉以推广双边的贸易机会，深化双边的合作和伙伴关系。活动分成两个部分，即（1）贸易论坛：聚焦泰国经济和主要行业之潜能；（2）商业对接：目标行业为饮食及汽车零配件业者。

• 泰国驻马大使纳荣沙西东（左五）、砂首长拿督巴丁宜阿邦佐哈里和论坛主讲人合照。右四为古晋中总会会长亦是砂中总署理会长拿督陈日枝。

# 至诚恭贺

## Heartiest Congratulations

荣获砂拉越首席部长委任为  
砂拉越经济行动理事会委员



署理会长  
**拿督陈日枝**  
PSBS, PBK, ABS

砂拉越中华总商会全体同仁 敬贺

## 马来西亚-中国商务理事会到访 Visit by Malaysia - China Business Council



• 拿督陈日枝赠送砂中总手册予拿督方天养  
左二起：王运才博士、何修华、蔡文铎律师  
右二起：郭应茂、叶绍良、李锦新、丘光耀博士

马中商务理事会时任执行董事拿督方天养及时任首席执行官丘光耀博士于2019年9月17日到访，由署理会长拿督陈日枝接待。砂中总出席理事尚有副会长叶绍良（亦是马中商务理事会理事）、副会长蔡文铎律师、总秘书李锦新、理事何修华；古晋中华总商会副会长郭应茂；砂中总数字经济组主任王运才博士。

马中商务理事会此行到访目的，主要是探讨及促进彼此各项合作，例如经济及投资等领域。同时，针对在“一带一路”的倡议下，建议配合本地的经贸需求，设定相关活动，携手合作共同推动。双方代表针对砂州的工业、农业现代化以及旅游业发展进行深入的探讨与交流。

砂拉越拥有相对便宜的电力供应以及丰富的天然资源供工业发展。同时，广大的土地与合宜的气候与自然环境也适合农业现代化的发展，特别是种植以及畜牧业。此外，砂拉越的生态环境，天然景观以及多元文化色彩也是发展旅游业的重要条件。砂中总希望能藉着马中商务理事会提供的平台，吸引更多中资企业到砂拉越投资，带动本地的经济发展。

## 中国国庆招待会 National Day Reception of the People's Republic of China

中国驻古晋总领事馆于2019年9月23日假古晋帝宫酒店举行中国国庆招待会，砂中总以及各地会员商会理事皆受邀出席。



• 与总领事程广中夫妇合影  
左起：理事丘士侖、古晋中总张光福、副财政黄一新、副会长拿督吴标生博士、会长李开运  
右起：古晋中总王运才博士、田松茂、郭应茂、理事拿督黄国辉、名誉会长许如湘、总秘书李锦新、署理会长拿督陈日枝

## 与人力资源发展基金执行长晚餐 HRDF CEO Engagement Dinner

本会理事何修华及赖招良代表砂中总出席由人力资源发展有限公司(HRDF)于2019年10月17日假古晋希尔顿酒店举办之晚餐交流会。此项活动乃与该公司执行长Mr. Elanjelian Venugopal共进晚餐，并针对其主题“为未来准备人才：业界的角色”对话交流。该公司希望通过此项活动，收集业界的重要信息，了解并预测工业对未来人才的需求数量。



• 左二及中者为砂中总理事何修华及赖招良

## 第16届世界华商高峰会 16th World Summit of Chinese Entrepreneurs



• 诗巫中总代表合影。左四为砂中总理事苏德旗、左五为砂中总副会长拿督刘增强



• 泗里街中总代表合影。中者为泗里街中总副会长林典扬

砂拉越中华总商会（砂中总）一行13人在副会长拿督刘增强率领下，于2019年10月17日至19日，赴澳门参加第十六届世界华商高峰会。高峰会于威尼斯人度假村酒店举办。

这项高峰会已届十六年，为全球华商搭建了一个沟通、交流、合作的良好平台。其主办宗旨乃为促进全球华商领袖之交流，增进海内外华裔之经贸合作。今届大会主题为“新科技、新机遇、新发展”。大会主要内容包括主题论坛、综合讨论、青年创业论坛、世界杰出青年华裔之颁奖、世界华商创新奖之颁奖、交流茶会、企业配对及参观洽谈以及联谊晚宴等。团员亦于高峰会后，前往珠海及中山进行商贸考察活动。



## 港澳马来西亚商会代表团到访

### Visit by Delegation of The Malaysian Chamber of Commerce Hong Kong and Macau

**港**澳马来西亚商会一行19人在其会长拿督颜溪俊率领下，于2019年10月25日到访古晋，并与本会举行交流会，由本会署理会长拿督陈日枝接待，陪同出席者尚有总秘书李锦新、理事魏铭辰博士及古晋中总理事翁岳春、黄长财、郑佑上、蔡裕胜、甲必丹黄锦就、青商王裕华、吴俚菝。

该会会长拿督颜溪俊在交流会上表示，大马约有1万至2万人在香港定居及发展，我国政府鼓励他们在香港成立一个商会，该商会就在专业人士的筹组下成立。该商会主要代表马来西亚驻香港的公司与企业，包括马来西亚常驻香港的专业人士、在马来西亚有生意投资者等。目前会员人数约有400人，除了马来西亚人以外，也有对马来西亚有兴趣的香港人、新加坡人以及外国人加入。

港澳马来西亚商会署理会长拿督刘敏华在交流会上表示，香港最大的资源就是市场资金充裕与其金融中心的地位，上市公司非常多。他表示，有意拓展商务者，可以考虑在大湾区，以香港作为一个基地，开拓中国及国际市场，而该会可扮演桥梁角色，协助马来西亚企业到该地区进行商业发展。他说，现在的经济发展不能仅靠一个行业，要做一个产品，需要资金及专业人才，而香港就拥有这些资金和人才。他举例，深圳有相关软件及技术，企业所需要的元素，在1个小时内就可以获得，企业家若要开发产品，可以考虑在大湾区进行，因为所需要的东西都能在该区找到。他也提到，中国本身就是一个拥有14亿人口的大市场，在税务方面，也拥有许多优惠政策。



• 会后合影



• 拿督陈日枝（右）赠送手册予拿督颜溪俊，并获回赠著名茶叶



• 翌日26日上午10点15分，拿督陈于春园茶室招待该代表团享用古晋道地美食：砂拉越叻沙、哥罗面、薄饼、土司。大家尤其对哥罗面情有独钟，赞不绝口。陪同出席者为魏铭辰博士及蔡裕胜。

# 古晋中华总商会

## 2019年4月份至2020年3月份之活动简报

### 13.04.19 民都鲁中总第廿三届理事暨第五届青商团就职典礼晚宴

民都鲁中总在Kemena Plaza Hotel举行第廿三届理事暨第五届青商团就职典礼晚宴，来函邀请本会组团参加，本会出席代表为拿督陈日枝、魏铭辰博士、蔡文铎律师、田松茂、郑佑上、何金明。(图1)



(图1)

### 15- 砂中总巡回拜访属会

16.4.19 砂中总于2019年4月15至16日举办之南砂(成邦江、木中、砂拉卓、西连、石隆门)巡回拜访，本会共8位代表随团，即拿督陈日枝、魏铭辰博士、郭应茂、蔡文铎律师、陈育盛博士、田松茂、何金明、黄俊豪。(图2)



(图2)

### 18.04.19 第二次砂劳工法令讲解及交流会

砂劳工局高级助理局长彭彬先生以华语主讲之第2次劳工法令讲解及交流会，在本会8楼秘书处举行，出席人数为13位。



(图3)

### 23.04.19 中国驻古晋总领事馆交流会

中国驻古晋总领事馆举办“中国与马来西亚(砂劳越)经济合作交流暨砂劳越州政策说明会”。本会会长拿督陈日枝、副会长拿督黄国辉及马中经贸组主任拿督余民诞出席。(图3)

### 11.05.19 发放2019年度丹斯里拿督阿玛黄文彬学业优良奖励金

本会人力资源发展组在华商大厦第四楼“文彬堂”发放2019年度丹斯里拿督阿玛黄文彬学业优良奖励金，得奖学生总数为52位，即小学组31位、初中组10位及高中组11位。(图4)



(图4)

### 15.05.19 第三次砂劳工法令讲解及交流会

砂劳工局高级助理局长彭彬先生以华语主讲之第3次劳工法令讲解及交流会，在本会8楼秘书处举行，出席人数为11位。(图5)



(图5)

**16.05.19 孟加拉驻马最高专员及商人到访本会**

孟加拉驻马最高专员Md. Shahidul Islam阁下及数位孟加拉商人到访，以介绍当地的投资机会。(图6)



(图6)

**05.06.19 向马来领袖贺节**

配合开斋节的到来，本会理事与砂中总理事于开斋节首日一起向本地马来领袖贺节。(图7, 8)



(图7)

**13.06.19 第四次砂劳工法令讲解及交流会**

砂劳工局高级助理局长彭彬先生以华语主讲之第4次劳工法令讲解及交流会，在本会8楼秘书处举行，出席人数为7位。



(图8)

**22.06.19 召开第67届（2019年）会员大会**

本会在古晋猫眼岭路华商大厦第四楼《文彬堂》召开第67届（2019年）会员大会。共134个会员出席。(图9, 10)



(图9)

**24.06.19 “2019年柬埔寨、寮国、缅甸、越南、泰国（CLMVT）商业论坛”**

本会会长拿督陈日枝及秘书长蔡文铎律师受泰国政府邀请，出席于泰国举行之“2019年柬埔寨、寮国、缅甸、越南、泰国（CLMVT）商业论坛”，此商业论坛乃由泰国商务部主办，为制造各方对工业4.0、对贸易保护及地缘政治紧张局势加剧的上升趋势所导致的变化之醒觉，以及如何利用这些挑战创造商机。(图11)



(图10)



(图11)

**28.06.19 砂中总之青商交流会**

于上午10时30分在古晋希尔顿酒店举行，由本会负责筹备。共12位青商团员（古晋中总6位、民都鲁中总2位、美里中总2位及诗巫中总2位）在台上以简短的方式为各自的公司做简单的分享及问答环节。交流会开始前提供茶点招待。

（图12, 13, 14）



(图12)



(图13)



(图14)

**28.06.19 马中建交45周年纪念暨中国驻古晋总领事馆建馆25周年纪念晚宴**

于下午7时在古晋普尔曼酒店举行。本会全体理事皆受邀出席。

（图15,16）



(图15)

**29.06.19 砂中总2019年会员代表大会**

砂中总2019年会员代表大会在古晋河滨皇冠酒店四楼宴会厅圆满举行。本会负责6月28日之午宴、来宾交通接送及青商交流会。工委会主席为拿督黄国辉。此次大会活动出席总人数为210人。（图17, 18）



(图16)

**01.07.19 大马人力资源部2018最低薪金令（修正）说明会暨与雇主及员工对话交流**

本会由郑佑上主任、范庆和主任和执行秘书邓丽卿代表出席。范主任在会上提出有关本会第67届（2019年）会员大会批准有关最低薪金的提案，并呼吁政府尽快针对竞选宣言付诸行动，津贴雇主一半之薪金涨幅。同时，他也表示最低薪金提高后，有些员工的效率却降低了。人力资源部出席代表为国家薪金技术协调委员会三位成员，由该委员会副主席Prof. Zakariah bin Abdul Rashid带领。该委员会副主席表示会提醒联邦政府关于津贴事宜。



(图17)



(图18)



(图19)

此外，本会也协助该委员会所要求各雇主及员工上网填具有关最低薪金的调查问卷（2018年数据）事宜，已将调查表列在本会网站和面子书，供会员填具。（图19）

**02.07.19 证券业纠纷调解中心首席执行官礼貌拜会本会**

证券业纠纷调解中心 (SIDREC) 首席执行官Sujatha Sekhar Naik及团队一行3人礼貌拜会本会，由本地马来亚银行古晋区总经理陈瑞光陪同出席。本会由署理会长李锦新、商业组主任许庆喜、财务组主任何修华出席接待。该中心拟与本会联办有关如何调解证券纠纷之讲解会，但有关讲座会过后由于报名反应不理想而取消。(图20)



(图20)

**10.07.19 德国商会暨教育机构代表到访**

德国商会代表暨技职培训机构IHK首席执行官Mr. Peter Woeffling及本地Ethos Connect International Consulting Sdn.Bhd.董事经理沈玲玲女士及同仁到访本会，就有关技职教育课程及培训事宜与本会交流。但由于该机构无法为本地学子提供德国认证的技职证书，所以本会决定不予以合作。本会出席代表有副会长郭应茂、人力资源发展组主任郑佑上、财务组主任何修华、人力资源发展组副主任陈晋宗及王运才博士以及数字经济组主任田松茂。(图21)



(图21)

**12.07.19 第五次砂劳工法令讲解及交流会**

砂劳工局高级助理局长彭彬先生以华语主讲之第5次劳工法令讲解及交流会，在本会8楼秘书处举行，出席人数为8位。



(图22)

**24.07.19 礼貌拜会中国驻古晋总领事**

本会在会长拿督陈日枝率领下，于当天上午9时30分礼貌拜会程广中总领事阁下。同时出席的理事有副会长魏铭辰博士、财政本曼查高伟宁及财务组主任何修华。

**29-31.07.19 中总第73届常年会员代表大会暨第8届青商大会**

马来西亚中华总商会于2019年7月29至31日在雪兰莪举行第73届常年会员代表大会暨第8届青商大会。配合此活动，巴生中总也同时举办73周年庆典晚宴。本会出席代表为拿督陈日枝，魏铭辰博士，蔡文铎律师，刘细畅，卢少奎，田松茂，范庆和，何金明，朱昌亮，本固鲁李开喜，李伟城，刘志刚。(图22, 23)



(图23)

**02.08.19 第六次砂劳工法令讲解及交流会**

砂劳工局高级助理局长彭彬先生以华语主讲之第6次劳工法令讲解及交流会，在本会8楼秘书处举行，出席人数为9位。

**16.08.19 出席2019砂拉越-新加坡商业论坛暨展销会**

古晋中华总商会由会长拿督陈日枝率团，一行人出席于8月16日在新加坡新达城之新达会展中心举行的2019砂拉越-新加坡商业论坛暨展销会。此项论坛暨展销会由砂拉越工业及企业家发展部主办，由砂首席部长Datuk Patinggi (Dr.) Abang Haji Abdul Rahman Zohari bin Tun Datuk Abang Haji Openg 主持开幕。新加坡贸易与工业部长陈振声也受邀并莅临致词及参观展销会。同时出席的还有砂副首席部长暨农业现代化、土著地及区域发展部长Datuk Amar Douglas Uggah Embas、旅游、艺术、文化、青年及体育部长Datuk Abdul Karim Rahman Hamzah、副首席部长、工业及企业家发展部长暨第二城市发展及天然资源部长Datuk Amar Haji Awang Tengah Ali Hasan和砂地方政府与房屋部长拿督沈桂贤医生。本会其他出席代表有副会长魏铭辰博士、秘书长蔡文铎律师、数字经济组主任田松茂、工业组组员黄俊豪、青商团执委涂蹶勉、黄冀义及会员蔡丽萍。其中三位还报名参展，展出之本地产品包括香蕉片、本地糕点及辣椒酱。

(图24, 25)

**23.08.19 泰国贸易论坛及商业对接会**

泰国商务部之国际贸易推广商务事务厅在古晋普尔曼酒店举办贸易论坛及商业对接会，由泰国驻马来西亚大使主持开幕，邀请本会代表出席。本会共23位理事、青商及会员报名参加。(图26)



(图24)



(图25)



(图26)

**29.08.19 福建省农业科学院代表团到访**  
福建省农业科学院食用菌所所长林衍佺一行5人于下午3时30分莅临拜访本会，由本会理事热情接待。代表团其他团员有农作物研究所研究员薛珠政、果树研究所副研究员周丹蓉、亚热带研究所助理研究员李珊珊及福建省外事服务中心翻译员张愉。本会出席接待的理事有副会长拿督黄国辉、秘书长蔡文铎律师、副秘书长刘细畅、财政本曼查高伟宁、副财政何修华及数字经济组主任田松茂。交流会上主要讨论有关畜牧业事宜。  
(图27)



(图27)

**06.09.19 第7次劳工法令讲解及交流会**  
砂劳工局高级助理局长彭彬先生以华语主讲之第7次劳工法令讲解及交流会，在本会8楼秘书处举行，出席人数为11位。

**13-19.10.19 参加砂中总中国西安考察团**  
砂中总组团赴中国西安考察，参访邦西著名企业及拜会周至县政府及周至著名企业。考察团由本会会长拿督陈日枝率团，随团理事有：拿督黄国辉，魏铭辰博士，拿督斯里蔡展文，郭应茂，陈育盛博士，朱昌亮，李伟城，范庆和，蔡明龙，拿汀张宝娇，拿汀斯里胡芝伊，黄俊豪，黄福庆，陈明，张职程，黄福展，许宝敦，李启毅。

**17-19.10.19 澳门第16届世界华商高峰会**  
本会受邀组团出席由世界华商组织联盟在澳门威尼斯人宴会厅主办之上述高峰会。由本会商业组筹组，本会一行7位代表：蔡文铎律师、许庆喜硕士、刘佑顺先生、李景有先生、陈华敏先生、吴秀凤女士及潘秀凤女士出席。(图28)



(图28)

**25.10.19 港澳马来西亚商会到访**  
港澳马来西亚商会 (The Malaysian Chamber of Commerce Hong Kong & Macau) 一团19人，于下午3时15分礼貌拜会砂中总及本会。砂中总也于隔日上午招待代表们在“春园”享用本地早餐美食。本会会长及多位理事都出席接待。(图29)



(图29)

**26.10.19 与石角新市镇业主公会交流**  
本会公关组主任范庆和与组员陈玮政出席石角新市镇业主公会在砂拉越俱乐部召开的理事会会议并与该会理事交流，以招收石角一带之新会员入会。

**27.10.19 农业组讲座**  
本会农业组于下午2时至5时在文彬堂举办“榴莲种植投资风险和机会”讲座会，主讲人为来自西马的林振琪先生。共37位人士出席，即会员10位，非会员27位。(图30)



(图30)

**31.10.19 第八次砂劳工法令讲解及交流会**

由砂劳工局高级助理局长彭彬先生以华语主讲之第8次劳工法令讲解及交流会，出席人数为10位。



(图31)

**09.11.19 2019年度新会员欢迎会**

本会公关组于上午11时在华商大厦第四楼“文彬堂”举办2019年度交流会并颁发新会员证书予新入会商号之代表，会后备有午餐招待。出席之新会员人数为9位，同时出席的理事有15位，共24位。(图31)



(图32)

**26.11.19 大马皇家关税局与私人界对话会**

大马皇家关税局于上午9时在关税局大厦举行2019年第一次关税局与私人界协调委员对话会，由州署理总监暨砂税务部门主任Tuan Herman Shah Abdullah主持。本会由会长拿督陈日枝、秘书长蔡文铎律师、财务组主任何修华及执行秘书邓丽卿代表出席。会长受邀为对话会联合主席，并在会上致词。(图32)



(图33)

**24.12.19 接待佛山市南海区侨务访问团**

佛山市南海区侨务访问团一行5人，由侨务局局长陈慧女士率团，于上午8时莅临访问本会，由会长拿督陈日枝、副会长魏铭辰博士、副会长拿督斯里蔡展文、秘书长蔡文铎律师及财政本曼查高伟宁接待。陈局长邀请本会组团前往当地考察访问，发掘商机及促成商业对接，进而加强双方的贸易合作关系。本会会长积极邀请下，陈局长也表示会鼓励当地企业前来砂拉越设厂投资。(图33)



(图34)

**08- 发放渡岁红包予慈善机构**

**11.01.20** 本会福利组筹备，全体理事分成4天、4组前往10间慈善机构发放渡岁红包、日用品及应节食品。涉及之慈善机构有布洛克纪念医院、十三哩老人院、救世军、云南善堂、济世之家、盲人训练中心、砂拉越特殊儿童家长协会、特殊儿童家长协会苏丽亚组织、救世军儿童之家和精神保健协会，共375人。

(图34, 35, 36, 37)



(图35)



(图36)



(图37)



**09.01.20 青商团到中总出席2020迎春聚会**

本会青商团代表蔡明隆（副团长）及团执委吴俚菘、李志明、陈界菖及团员林顺颺出席青商团会议暨2020迎春聚会。（图38）



(图38)

**15.01.20 本会创新中心开幕典礼**

本会于下午3时举行创新中心开幕典礼，敦请砂首席部长拿督巴丁宜阿邦佐哈里主持开幕。同时受邀出席者有中国驻古晋总领事代表李旺源领事、地方政府暨房屋部长拿督沈桂贤、交通部长拿督李锦胜、旅游、艺术及文化部长拿督陈超耀、南市市长拿督黄鸿圣、砂中总会会长李开运先生等。出席嘉宾约100位。

（图39, 40, 41, 42）



(图39)



(图40)



(图41)



(图42)

**04.02.20 捐款予武汉、呈慰问信予中国驻古晋总领事馆**

由于中国武汉新冠肺炎疫情告急，本会与砂中总、砂中友好协会及黄文彬集团前往中国驻古晋总领事馆呈上慰问信，并经银行转账本会捐款五千令吉予灾区官方户口。本会出席代表：会长拿督陈日枝、署理会长李锦新、副会长拿督黄国辉、秘书长蔡文铎律师、财务组主任何修华及执行秘书邓丽卿。（图43）

**06.02.20 大马信贷担保机构之农历新年门户开放午宴**

本会由秘书长蔡文铎律师、财务组主任何修华、福利组主任何金明及执行秘书邓丽卿代表出席。

**13.02.20 本会商业组与古晋航运及报关行代表对话**

本会商业组就有关Channel Maintenance Charges及Terminal Handling Charges课题，与古晋航运及报关行代表对话，由商业组主任许庆喜主持。（图44）



(图43)



(图44)

**22.02.20 “今日中小企、明日新巨人”座谈会**  
 本会为支持单位之一、由星洲日报和福胜利集团联合主办之“今日中小企，明日新巨人”座谈会，于上午10时在Vista Industrial Park举行。共有46位人士（包括理事、青商团、会员及商家）通过本会报名。（图45）



(图45)

**27.02.20 礼貌拜会工业发展助理部长**  
**YB Datuk Malcolm Mussen Lamoh**  
 本会工业组礼貌拜会砂国际贸易、工业部、工业化枢纽和企业家发展部助理部长YB Datuk Malcolm Mussen Lamoh，由会长拿督陈日枝及秘书长蔡文铎律师率领。会上讨论课题包括：

- 要求该部门提供有关可主讲工业4.0课题讲座/说明会的主讲人资料及联络
- 配合第11大马计划及第12大马计划下，砂拉越的工业发展计划
- 工业地申请
- 要求该部门如有举办任何工业营/讲座/说明会，通知本会，可安排代表参加。



(图46)

以上所提出的课题，都获得YB Datuk Malcolm的正面回应。本会出席代表在会上也得到很多关于州内的信息。此外，YB Datuk Malcolm也表示，如本会会员有兴趣申请工业地，可直接向该部门申请。YB 也表示，如古晋中总欲与该部门合作，如所提出的计划可符合该部门的计划，可考虑进行。（图46）



(图47)

**10.03.20 礼貌拜会印尼驻古晋总领事**  
 本会工业组及砂中总商业组在会长拿督陈日枝带领下，前往礼貌拜会印尼驻古晋总领事H.E.Yonny Tri Prayitno，并探讨有关在印尼投资事宜。拜访课题乃有关印尼首都拟于2024年迁入加里曼丹，以让本会可从中了解商机。（图47，48）



(图48)

# 诗巫中华总商会

## 1. 砂拉越中华总商会『新春晚宴暨庆祝马中建交45周年』及『2019砂中总脑力激荡工作坊』

22.02.2019本会一行理事及青商团出席砂拉越中华总商会假古晋希尔顿酒店举行『新春晚宴暨庆祝马中建交45周年』，恭请砂拉越首席部长拿督巴丁宜阿邦佐哈里为主宾，并广邀政商界人士及全体属会理事汇聚一堂，共同在己亥新年喜庆里，促进彼此情谊与加强联系。此外，为集思广益拟定砂中总未来之工作策略及方向，特举办『2019砂中总脑力激荡工作坊』。(图1)



(图1)

## 2. 『砂中区农业计划』讲解会

14.02.2019 本会于二楼道赏堂举办『砂中区农业计划』讲解会，由农业局官员讲解砂政府给予从事农业者的津贴、优惠与奖掖，尤其砂中区的农业计划，俾让会员明白如何配合政府的计划去推动农业事业。(图2)



(图2)

## 3. 『商业社会课题之合作计划』讲解会

14.03.2019本会于五楼创业中心举办『商业社会课题之合作计划』讲解会，由纽西兰坎特伯雷大学(University of Canterbury)副校长Professor Ian Wright讲解政府如何提供资金和业界共同承担研发项目经费，以鼓励商业界、研发单位和用户之间的合作计划，媒介语为英语。这个计划支持建立长期性的研发项目，研发项目不是为了符合单一企业的需求，而是根据整个商界或某领域的需求所驱动的，政府的参与是在于考量项目对社会或业界有高回报率的潜能，而往往私人界投资者时常因项目时间长和结果的不确定因素而无法承担全部经费。

目前这个计划的目标主要是有潜能带来变革性影响且有助于可持续性经济发展的革新型研发项目，尤其侧重于：

- (一) 新兴、高科技、高知识之领域；
- (二) 发展彻底性改良资源效率的科技；
- (三) 在2050年之前转变成低排放经济；
- (四) 建立丰富且受保护的环境。(图3)



(图3)

## 4. 第26届(2019-2020年度)第一次会员大会暨理事选举

17.03.2019本会在道赏堂召「第26(2019-2020年度)第一次会员大会暨理事选举」。大会出席人数共108位。(图4)



(图4)

## 5. 第26届(2019-2020年度)理事就职典礼

30.03.2019本会假诗巫晶木大酒店晶木厅举行『第26届(2019-2020年度)理事/第2届(2019-2020年度)青商团团委就职典礼』,恭请本会永久名誉会长丹斯里拿督张仕国为主宾,中华人民共和国驻古晋总领事馆程广中总领事为上宾,并联合主持监誓。

其他受邀嘉宾尚有砂商联会中区商会代表、本会永久名誉会长、名誉会长、名誉顾问、义务法律顾问、诗巫省华团领导层、诗巫银行代表、本会全体途商公会会员、政府官员等参与观礼,加强联系、促进商谊。当晚筵开59台,场面隆重且温馨。(图5A & 5B)



(图 5A)



(图 5B)

## 6. 魅力商展嘉年华

31.05 - 08.06.2019本会青商团假诗巫海港局诗巫贸易展销中心主办『魅力商展嘉年华』。主办此项活动目的乃配合本会青商团创团一周年系列活动之一,并鼓励年轻人踊跃加入青商团、加入创业中心共同培训、商讨、研究如何帮助年轻人进行转变以培育成强大和可持续发展的商业生态系统并在数字经济中成长。(图6)



(图 6)

## 7. 达雅节贺年

01.06.2019本会一行理事向诗巫达雅领袖 Temenggong Stanley Geramong庆贺佳节,以促进种族和谐及亲善团结。(图7)



(图 7)

## 8. 开斋节贺年

05.06.2019本会一行理事向诗巫马来领袖 Temenggong Datuk Tuan Haji Wan Hamid庆贺佳节,以促进种族和谐及亲善团结。(图8)



(图 8)

## 9. 『与新加坡企业发展局』交流会

27.06.20新加坡企业发展局乃新加坡贸易和工业部(MTI)属下机构为协助国外企业发展业务。该局一行三位代表莅访本会并进行交流:

新加坡企业发展局』代表名单如下:

- I. 区域总监 - 梁亿亮
- II. 政治秘书 YONG XIN TIAN
- III. 高级助理总监 - 李淑惠

本会全体理事、本会青商团、东马船东公会、诗巫船厂联合公会、砂拉越家俚制造商公会(诗巫分会)、诗巫船务及报关公会及诗巫姑苏厨业餐饮联谊会皆出席交流。(图9)



(图 9)

**10. 砂拉越中华总商会『2019年会员代表大会』及『砂中友好协会庆祝马中建交45周年暨中国驻古晋总领事馆建馆25周年晚宴』**

28-29.06.2019本会一行33位代表在拿督刘增强会长带领下前往古晋参加砂拉越中华总商会2019年度会员代表大会及砂中友好协会庆祝『马中建交45周年暨国驻古晋总领事馆建馆25周年晚宴』。(图10)



(图10)

**11. 民丹莪中华总商会『4合1晚会』**

21.09.2019本会一行理事在拿督刘增强会长带领下出席民丹莪中华总商会假民丹莪市金福临大酒家举行之『2019-2020年度新届理事就职典礼兼敬老会及会员子孙学优奖励金暨中秋晚会』4合1晚会。

**12. 『2019跳伞嘉年华开幕仪式暨欢庆中秋佳节提灯笼大游行』**

13.09.2019本会一行30位代表出席由诗巫省公署及诗巫省华人社团联合会举办之『2019跳伞嘉年华开幕仪式暨欢庆中秋佳节提灯笼大游行』假敦端姑布章广场成功举行。主办单位发动了56个团体组织共2000人参与提灯笼游行，包括华团属会、政府部门、政党团体、宗教团体及友族团体组成，展现了砂拉越多元种族和谐共荣的一面。(图11)



(图11)

**13. 『第卅九届(2019年)会员 / 雇员子女暨独中生教育奖励金』及『第廿三届(2019年)丹斯里拿督张仕国/潘斯里拿汀黄拔妃大专教育助学金』**

25.09.2019本会于二楼道赏堂举办『第卅九届(2019年)会员 / 雇员子女暨独中生教育奖励金』及『第廿三届(2019年)丹斯里拿督张仕国/潘斯里拿汀黄拔妃大专教育助学金』颁奖礼，恭请全体理事出席联合主持颁奖礼仪式。(图12)



(图12)

**14. 砂拉越农业科技展**

04-06.10.2019本会青商团假诗巫民众大会堂举行《砂拉越农业科技展》。主办宗旨为让本届农业展成为一个农业知识平台，亦筹办多项专题讲解会与交流会，让民众更进一步了解与探索当前农业的新科技和农基技术与发展前景，同时展会致力于提供更多机会，以期大马国内业者间的互动能进一步提升，藉以鼓励更多人尤其年轻人加入农业发展，刺激国家经济增涨及现代化。

(图13A & 13B)



(图13A)



(图13B)

### 15. 马来西亚商会(香港-澳门)对话交流会

24.10.2019本会与马来西亚商会(香港及澳门)针对『砂拉越及沙巴投资机会』一事进行交流。

马来西亚商会(香港及澳门)会长拿督颜溪俊率领的19位事业有成的企业家来自中国、香港、马来西亚及各地。该单位有意在砂拉越及沙巴探寻商机与合作机会。(图14)



(图14)

### 16. 世界华商组织联盟《第十六届世界华商高峰会》

17-19.10.2019砂拉越中华总商会成功组织一代表团，由砂中总副会长亦是本会会长拿督刘增强率领下，赴澳门参加『第十六届世界华商高峰会』，并于高峰会议后前往珠海和中山进行商贸考察活动。(图15)



(图15)

### 17. 诗巫省华文独中董联会创会40周年庆典之『华教行』活动

02.11.2019诗巫独中董联会创会40周年纪念庆典《华教行》义跑，本会获得团体精神奖冠军宝座。(图16)



(图16)

### 18. 『癌症，您知多少？』医药讲座

22.11.2019由本会协办、丰隆保险及拉让医药中心主办之『癌症，您知多少？』医药讲座及检验订于下午6时正在本会二楼道赏堂举行。恭请陈执中外科医生主讲，入场免费，备有茶点招待。此项讲座开始前，即下午6时正将为公众检验血压和血糖测试。当天约200人出席。(图17)



(图17)

### 19. 筹募青年创业培训基金义卖会

01.12.2019本会青商团假诗巫毕理学院主办『筹募青年创业培训基金义卖会』，青年创业培训基金的成立主要是为了帮助更多的年轻人积极表达自己的创意思维并且透过各种短期的培训课程，让他们不断地自我提升，以及透过创业大赛来累积更多的实战经验以及人脉，从而帮助他们实现他们的梦想。(图18)



(图18)

### 20. 庚子年华团新春大团拜

28.01.2020诗巫省华人社团联合会假诗巫晶木大酒店宴会厅举行『庚子年新春大团拜』。本会按往年惯例赞助RM2,000，主办单位赠餐10张。(图19)



(图19)

## 21. 新春慈善活动

11.01.2020分派2020庚子年新春红包予卫理福儿院及慈善社疗养院，以兹同欢共庆新春佳节。  
(图20A & 20B)



(图 20A)



(图 20B)

## 22. 2020庚子年新春大团拜

01.02.2020本会于二楼道赏堂举办『2020庚子年新春大团拜』，广邀本会全体永久名誉会长、名誉会长、名誉顾问、理事、途商公会代表、会员同业同欢共庆新春佳节。(图21)



(图 21)

## 23. 诗巫打铁街新春市集

17-22.01.2020由诗巫市议会主催，本会青商团创业中心主办『诗巫打铁街新春市集』。此项《新春市集》活动乃配合农历新春佳节，在新任市议会主席丁永豪的建议下首开先河，尝试主办街道式新春市集，并协助青年创业者踊跃参展。(图22A & 22B)



(图 22A)



(图 22B)

# 美里中华总商会

- 13.04.2019 本会与美里市政局假GCM举办“2019年缤纷市集慰劳宴”。
- 15.04.2019– 本会理事参与砂中总巡访南砂各属会。  
16.04.2019 (图: 1)
- 16.04.2019 马来西亚国家银行假古晋办公室举行“2018年年度报告简报会”，本会秘书长卢耀喜代表出席。(图: 2)
- 21.04.2019 马来公会在晚上7时30分，于Mega Hotel举办“慈善晚宴暨创立60周年”，本会理事长李开运和教育主任宋志强应邀出席。
- 23.04.2019 砂拉越工业及企业家发展部（<sup>1</sup>MIED SARAWAK）来函邀请本会出席由中国驻古晋总领事馆假古晋帝宫酒店举办的“中国与砂拉越经济合作交流暨砂拉越政策说明会”；本会理事长李开运代表出席。
- 26.04.2019 本会理事长李开运及财政沈顺展出席假Miri Marriott Resort & Spa举办的“科廷大学大马分校20周年纪念晚宴”。
- 30.04.2019 本会理事长李开运、第一副理事长李春森、财政沈顺展、教育主任宋志强和公共关系主任甲必丹沈炎龙应邀出席“马建屋银行（MBSB Bank）客户交流日”。(图: 3)
- 05.05.2019 乌鲁族妇女组在傍晚6时30分，假Dynasty Hotel举办“欢庆达雅节暨母亲节”晚宴；本会同意赞助RM 500，并委派理事刘汉平和蔡全贵出席。
- 07.05.2019 本会理事参与美里市政局21地方议程在室内体育馆斋戒月摊位举办“拒绝塑料吸管活动”推展礼。
- 18.05.2019 本会将与国家银行及砂拉越联合教会联办“如何防范金融诈骗”讲座。(图: 4)
- 25.05.2019 本会与古晋CanHOPE联办“社区健康意识讲座”在美里帕尔曼酒店成功举办。(图: 5)
- 27.05.2019 MAS Wing 代表礼貌拜访本会。(图: 6)
- 01.06.2019 本会理事拜访前任政治秘书Puan Kijan Toynee, 同庆达雅佳节。(图: 7)





- 06.06.2019  本会理事在开斋节第二天组团向美里马来领袖贺年。(图: 8)
- 14.06.2019  本会与CIMB银行在本会会所举办中小企业融资贷款交流会。(图: 9)
- 15.06.2019  本会理事应邀出席美里马来公会“开斋节开放门户”。(图: 10)
- 28.06.2019–  本会出席“砂中总2019年会员代表会”。  
29.06.2019  (图: 11)
- 01.07.2019  新加坡旅游局代表礼貌拜访本会。(图: 12)
- 10.07.2019–  本会理事长李开运及理事杨春德应邀参与由  
13.07.2019  新加坡旅游局举办的SEA MICE MEGA FAM 2019。(图: 13)
- 11.07.2019  本会接待乌克兰驻马大使Olexander Nechytaylo，随行的为该国贸易与商业官员Ms Yevhenia Shynkarenko及美里市政局官员陈廷德。过后本会在Imperial Hotel设有午餐招待。(图: 14)
- 19.07.2019  本会理事参与马来西亚国际贸易及工业部于美乐酒店主办“推展工业4.0”及“网上申请CO”事项讲座。
- 20.07.2019–  本会派代表出席砂妇女家庭部在美佳酒店  
21.07.2019  第五楼举行的增女性权益能力活动。
- 29.07.2019  本会赴吉隆坡巴生出席“马中总常年会员代表大会”。(图: 15)
- 08.08.2019  本会与美里土著商人公会 ( Persatuan Peniaga Bumiputera Miri )、砂土著商会美里分会 ( Dewan Usahawan Bumiputera Sarawak Cawangan Miri ) 及美里海港局代表在帝宫酒店餐厅共用午餐，商量提呈有关吁请政府拨款挖深峇南河口及建设连接美里与内陆地区道路的2项提案，以及商讨合作商机。(图: 16)
- 21.08.2019  本会理事长李开运、教育主任宋志强、福利主任蒋子贤、理事古志明、黄平南、谢家威于出席在汉宫酒店举行的婆罗洲热带雨林度假村宣传影片推展礼午宴。
- 23.08.2019  拿督李景胜擢升砂交通部长凯旋归来，在机场获得众多社团领袖迎接，也包括本会理事。
- 30.08.2019  Ambank银行3代表于下午2时礼貌拜访本会。(图: 17)
- 01.09.2019  北砂希盟在美乐酒店举办“全民通信，打造新政晚宴”，地点，由理事长李开运及财政沈顺展出席。



- 11.09.2019  本会理事出席Business Events Sarawak在帕尔曼酒店举行BESarawak-Tribal Gathering。(图: 18)
- 12.09.2019  本会与美里马来公会(Persatuan Melayu Miri)、美里马来诺公会(Persatuan Melanau Miri)及美里达雅公(Persatuan Dayak Miri)代表于中午12时在帝宫酒店餐厅进行交流午餐, 商量发展美里课题, 包括吁请政府拨款挖深峇南河口及建设连接美里与内陆地区道路建议。(图: 19)
- 12.09.2019  美里华人社团联合会(华总)代表于礼貌拜访本会, 移交华总“第24届理事、第19届青年团及第16届妇女组联合就职典礼晚宴”邀请函, 由理事长李开运、理事谢家威接待。
- 16.09.2019-21.09.2019  本会理事长李开运及公共关系主任甲必丹沈炎龙参与成都东盟经济贸易合作周。(图: 20)
- 21.09.2019  本会与古晋CanHOPE联办“社区健康意识讲座”在美里帕尔曼酒店成功举办。(图: 21)
- 25.09.2019  2020缤纷市集第一次联席会议及新闻发布会召开。(图: 22)
- 04.10.2019-05.10.2019  本会理事参与砂中总巡访北砂2属会活动, 即林梦与老越。(图: 23)
- 06.10.2019  侨委会讲师顾及然在本会会所主持大马地区经贸专题巡回“物联网”讲座。(图: 24)
- 07.10.2019  Public Bank 2代表礼貌拜访本会, 由理事长李开运接待。
- 10.10.2019  科廷大学砂分校的Chief Operating Officer Ir Pieter Pottas及Mdm Goh礼貌拜访本会。
- 11.10.2019  双溪都九移民厅关卡新车辆监控系统推展及开幕礼在该办公厅举行, 本会理事长李开运、财政沈顺展及教育主任宋志强出席参盛。
- 12.10.2019  本会与吉隆坡防火协会联办“防火意识讲座”在本会会所举办。(图: 25)
- 16.10.2019-20.10.2019  本会代表即理事长李开运、名誉会长拿督沈福源伉俪、名誉会长拿督斯里李旭同伉俪参与澳门“2019年第16届世界华商高峰论坛”。(图: 26)



(图 18)



(图 19)



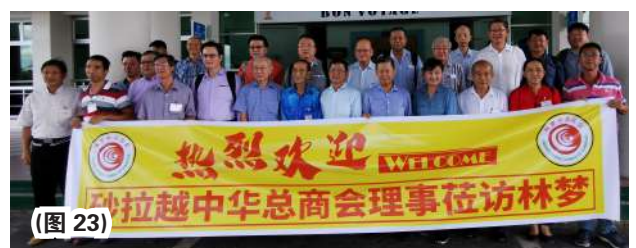
(图 20)



(图 21)



(图 22)



(图 23)



(图 24)

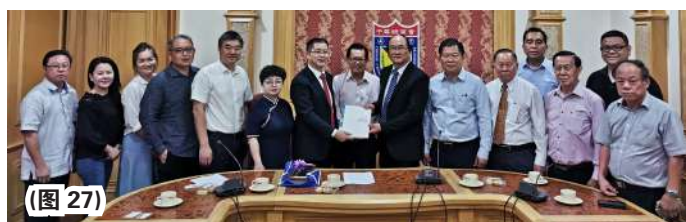


(图 25)



(图 26)

21.10.2019 汶莱斯市中华总商会代表团早上9时30分礼貌拜访本会。同时，砂交通部长拿督李景胜亦出席。(图: 27)



(图 27)

21.10.2019 成都海外交流协会组建工作组由副会长傅军先生率队，早上11时礼貌拜访本会。同时，砂交通部长拿督李景胜亦出席。(图: 28)



(图 28)

24.10.2019 本会将与美里土著商人公会(Persatuan Peniaga Bumiputera Miri)、砂土著商会美里分会(Dewan Usahawan Bumiputera Sarawak Cawangan Miri)、美里马来公会(Persatuan Melayu Miri)、美里马来诺公会(Persatuan Melanau Miri)及美里达雅公会(Persatuan Dayak Miri)共呈吁请政府拨款挖深峇南河口及建设连接美里与内陆地区道路建议提案已备妥，在本会会所共同签署。(图: 29)



(图 29)



(图 30)

26.10.2019 科廷大学砂分校的商学院Dr Stephen Sim及李德耀礼貌拜访本会。(图: 30)



(图 31)

29.10.2019 本会出席美里海港局与营运战略伙伴合作签署仪式。由理事长李开运、第一副理事长李春森，以及秘书长卢耀喜出席参加。(图: 31)

31.10.2019 本会理事出席中小企业银行在帕尔曼酒店举办砂拉越区域中心推广分享会。

12.11.2019 Maybank4位银行代表礼貌拜访本会。(图: 32)



(图 32)

15.11.2019 本会理事与YB拿督李景胜享用午餐交流。

18.11.2019 科廷大学砂分校商学院邀请本会理事参观其设立的模拟股票交易室。(图: 33)

18.11.2019 丰隆银行2位代表礼貌拜访本会。

26.11.2019 本会理事与YB拿督陈超耀享用午餐交流。



(图 33)

28.11.2019 JOM Tani Sdn Bhd 礼貌拜访本会。

03.12.2019 本会开始第一站95周年庆典汶莱走走透透活动。(图: 34)



(图 34)

05.12.2019 本会组团参观婆罗洲医药中心。(图: 35)



(图 35)

07.12.2019 本会理事长李开运、秘书长卢耀喜、副秘书长张经强、公共关系主任甲必丹沈炎龙及理事谢家威在帝宫酒店面见砂州首长拿督阿玛巴丁宜阿邦佐哈里呈交联合签署提案。同时，另外5个商会公会亦派代表出席。(图: 36)



(图 36)

10.12.2019 2020缤纷市集第二次联席会议及新闻发布会召开。(图: 37)



(图 37)

14.12.2019 美里市政局邀请本会5代表出席在东林谷高尔夫球俱乐部举办的“2019年美里市长奖”。(图: 38)



(图 38)

28.12.2019 本会青商团团长谢家威及副团长杨睿蓉于上午10时正以视频会议方式出席2019年第2次青商团会议，砂4地青商属会共商讨2020年砂中总青商大会及砂中总青商特刊事宜。

17.01.2020 本会于中午12时在帝宫酒店宴请菲律宾Benguet省La Trinidad市代表午餐交流。(图: 39)



(图 39)

17.01.2020 菲律宾La Trinidad市与美里下午2时30分在万豪酒店签订友好城市协议，本会理事出席观礼。

17.01.2020 市政局在万豪酒店宴请菲律宾La Trinidad市代表晚餐交流。

17.01.2020-2020缤纷市集举办进行。(图: 40)



(图 40)

20.01.2020 来自中国APAX川力企划公司代表的3个代表礼貌拜访本会。

23.01.2020 美里科廷大学商学院Prof Stephen Sim与David Lee礼貌拜访本会。

25.01.2020 本会于农历新年初一上午9时30分至上午11时30分，在本会大厅举办“新春团拜”，获得理事、青商团、会员商家和各族同胞出席同庆。(图: 41)



(图 41)

25.01.2020 国会上议员林思健大年初一上午11时在皇宫酒店开放门户，本会理事出席参盛。(图: 42)



(图 42)

26.01.2020 本会理事会与青商团执委在理事长李开运的率领下，在农历新年初二组团向砂交通部长拿督李景胜，砂旅游、艺术及文化部助理部长拿督陈超耀、市长俞小珊及数位理事贺年。



(图 43)

29.01.2020 砂地方政府及房屋部部长拿督斯里沈桂贤伉俪，在拿督陈超耀的陪同下，于大年初五亲临本会贺年。(图: 43)

29.01.2020 美里-实务地国会联委会假美佳酒店举办“2020金鼠迎春好运连年晚宴”，本会理事出席。



(图 44)

03.02.2020 本会理事出席美里省华人社团联合会在帝宫酒店5楼举办的“新春团拜晚宴”。

04.02.2020 公积金局美里分行主任Shal Faida Binti Hamzah礼貌拜访本会。(图: 44)



(图 45)

10.02.2020 人力资源部邀请本会出席于帕尔曼酒店举行的“与人力资源部的市政局会议(Sesi townhall)”，以探讨第十二大马计划的人力资源配置。(图: 45)

11.02.2020 国民登记局婚姻注册主任Foo Yan Kong与2官员礼貌拜访本会。(图: 46)



(图 46)

20.02.2020 本会于2月20日上午10时举办集体婚姻注册，共有12对新人在当天共结连理。(图: 47)

24.02.2020 廉律理工学院首席营运员黄永章及招生部主任江成福礼貌拜访本会。



(图 47)

27.02.2020 砂首长属邀请本会出席在帕尔曼酒店举行的廉政宣誓仪式。(图: 48)

29.02.2020 本会与美里市政局假GCM举办“2020年缤纷市集慰劳宴”。(图: 49)



(图 48)

15.03.2020 美里中总在会所召开“常年会员大会”。(图: 50)



(图 50)



(图 49)

# 民都鲁中华总商会

13/4/2019 教育组在本会叶绍辉礼堂举办【SPM华文试卷作答技巧分享与交流会】，出席者包括名誉会长张文财伉俪、名誉顾问李建芳、会长叶绍良伉俪、副会长江昌文及甲必丹方友龙博士及部分理事，出席教师及学生共有270位。(图: 1)



(图1)

13/4/2019 晚上六时卅分假Kemena Plaza Hotel举办【第廿三届理事暨第五届青商团(2019-2020年度)就职典礼】，主宾为砂拉越中华总商会总会长兼美里中华总商会理事长李开运先生，当晚共席开38桌，场面热闹。(图: 2-5)



(图2)



(图3)



(图4)



(图5)

15/4/2019-16/4/2019 会长叶绍良及副会长江昌文参与砂中总举办2019巡回拜访属会-路线1(南砂)。(图: 6-7)



(图6)



(图7)

26/4/2019 省公署假民都鲁民众会堂举办与砂首长共进晚餐活动，并邀请本会委派10位代表。(图: 8)



(图8)



(图9)

15/6/2019 本会会长叶绍良率领部分理事及团委出席民都鲁发展局总经理罗芝雅假府邸举办的达雅节及开斋节开放门户。(图: 9-10)



(图10)

28/6/2019 中国电建及中国水电在该工地举行马来西亚国家记录颁证庆典，邀请本会理事出席观礼，出席理事为谢其伟及陈芳钦。



(图11)



(图12)

28/6/2019 本会部分理事由会长叶绍良带领一起前往古晋出席【马中总及砂中总交流会】以及【马来西亚与中国建交45周年纪念、中国驻古晋总领事馆建馆25周年纪念晚宴】。(图: 11-14)

29/6/2019 本会有15位理事及青商团团委出席砂中总假古晋举行【2019年常年会员大会】。(图: 15)



(图13)



(图14)

29/6/2019 本会受邀出席民都鲁Pejabat Agama Islam Bahagian假民都鲁JAIS举行开斋节活动，出席理事为陈新旺及许民顺。



(图15)

19/7/2019 会长叶绍良出席省公署假海湾酒店举办【礼仪观管理】讲解会。



21/7/2019 省公署假艾莎吉琳清真寺举行砂拉越日感恩祈祷礼，本会出席者包括名誉会长天猛公拿督叶绍辉、会长叶绍良、理事叶乃光及陈新旺。(图：16)



22/7/2019 本会部分理事出席省公署於上午8:30假民都鲁旧机场欢庆的2019年砂拉越日庆典。(图：17-18)

22/7/2019 下午2:30日拔大桥奠基礼，出席理事包括会长叶绍良、副会长江昌文、副会长甲必丹方友龙博士、江克锋、张富盛、陈新旺及谢其伟。



26/7/2019 会长叶绍良受邀出席由砂拉越民都鲁省华人社团联合会假世界餐厅举办的第16届理事会、第15届青年团、第14届妇女组暨第10届乐龄组(2019-2022)就职典礼晚宴。



27/7/2019 教育组於上午8时30分在本会叶绍辉礼堂举办【2019年度教育奖励金】，共有27位得奖者，奖金及大学奖牌悉数由会长叶绍良报效。(图：19-22)



27/7/2019 上午9时45分与环球教育中心(马)有限公司在本会叶绍辉礼堂联办【教育讲座&工作坊】。(图：23)



29/7/2019-30/7/2019 本会会长叶绍良、副会长江昌文、团长叶赋轩及部分团委前往西马出席中总举行的【第73届常年会员代表大会及第8届青商大会】。(图：24-25)



12/8/2019 本会副会长甲必丹方友龙博士邀请名誉会长及理事出席参观其榴莲园以及品尝榴莲。(图：26)



21/8/2019 理事兼社会经济研究小组组长许民顺与Pacific Mutual Fund & Columbia Thread needle Investments在本会会议室联办一项欧洲经济汇报会，本会部分理事出席参与。(图：27)



3/9/2019-5/9/2019 会长叶绍良及副会长甲必丹方友龙博士参加砂中总举办农业及原产组‘榴莲飘香沙巴行’。



(图 28)

4/9/2019 职业安全与卫生局假凯诚酒店举行毕业典礼及对话会，由工业主任叶赋轩代表出席。(图: 28)

6/9/2019 青商团假Nu Hotel举办民都鲁中华总商会内部交流会，共有20位理事及青商团团委出席。(图: 29-30)



(图 29)



(图 30)

13/9/2019 甲必丹方友龙博士代表出席省公署假该局会议室举行2019年第四次骨痛热症相关会议。(图: 31)



(图 31)

14/9/2019 省公署及民都鲁卫生局假快艇码头一带举行扑灭黑斑蚊清洁活动，出席者包括会长叶绍良、青商团团长叶赋轩及理事许民顺。

21/9/2019 民丹莪中华总商会假民丹莪金福临大酒家举行【2019-2020年新届理事就职典礼兼敬老会及会员子孙学优奖励金暨中秋晚会】4合1晚宴，本会出席代表为理事叶乃光及陈新旺夫妇。



(图 32)

28/9/2019-29/9/2019 会长叶绍良出席省公署假民都鲁旧机场分别举办的婆罗洲国际风筝开幕典礼及国际风筝最佳纪录颁奖礼。

2/10/2019 民都鲁高科技培训中心(ADTEC)来访本会，并进行了一项说明会，本会出席者包括会长叶绍良、副会长甲必丹方友龙博士、秘书长张延忠及部分理事和团委。(图: 33-34)



(图 33)



(图 34)

3/10/2019 公关主任陈新旺代表出席省公署假该局会议室举行2019年第五次骨痛热症相关会议。

4/10/2019-5/10/2019 副会长江昌文及甲必丹方友龙博士出席砂中总理事会议及巡访林梦商会和老越商会活动。(图: 35)



(图 35)



5/11/2019 中总委任之会员管理系统供应商-Favor Tech有限公司委派Ms. Ng Yee Kim前来为秘书处进行【中总一体化】培训课程，出席者包括副会长江昌文、数字经济小组组长张长进及秘书处三位职员。



(图 36)



(图 37)

13/10/2019 中华人民共和国驻古晋总领事馆诚邀本会出席假民都鲁AGC电影院举办的电影放映招待会，本会出席者包括会长叶绍良、副会长江昌文、副会长甲必丹方友龙博士及秘书长张延忠。



(图 38)



(图 39)

14/10/2019 SKOne花园城假该办公处举行一项房地产投资分享会，出席理事及青商团团委共有23位。  
(图：36-39)



(图 40)

17/10/2019-19/10/2019 本会一团15人在会长叶绍良率领下前往澳门出席参加第十六届世界华商高峰会。其中6位理事及理事夫人参与了10月19日至21日的会后旅行。(图：40-42)



(图 41)



(图 42)

5/11/2019 砂拉越旅游局晚上7:30-9:30在民都鲁机场迎接文莱皇家航空飞往民都鲁的首航，由理事吴芳融代表出席。



(图 43)

9/11/2019 会长叶绍良出席民都鲁省广东公会属下彬彬幼稚园假该幼稚园庆祝建校25周年纪念暨行政楼落成庆典文娱晚宴。

9/11/2019 本会在叶绍辉礼堂举办【站在海口看世界】分享会，荣幸邀请到丹斯里拿督张仕国前来分享，当天出席者共有90位。  
(图：44-46)



(图 44)



(图 45)



(图 46)

12/11/2019 本会部分理事出席砂拉越工商联合会民都鲁分会在本会叶绍辉礼堂主办的【如何增加农作物产量的成长】农业讲座。  
(图：47)

15/11/2019 省公暑假省公署办公室举行【讨论迎接州元首出席本会青商团举办国际泰拳比赛开幕礼】会议，本会出席代表为青商团团团长叶赋轩、筹备会主席胡文泰及团委杨家荣。



(图 47)

21/11/2019 本会青商团於晚上7时正假百乐城举行【民都鲁中总2019青商团商业展销会】隆重的开幕典礼。(图: 48-56)



23/11/2019 配合展销会於下午2时正举办【婆罗洲选美小姐】比赛开幕礼，邀请首长代表YB Datuk Abdul Karim主持开幕仪式。(图: 58-63)



23/11/2019 配合展销会於晚上8时正举办难得的【国际泰拳比赛】，并安排与国际泰拳赛主宾元元首敦丕显斯里阿都泰益玛目共进晚餐。(图: 64-70)



24/11/2019 晚上7时30分举办【民都鲁中总2019青商团商业展销会】闭幕典礼。



25/11/2019 汶莱皇家航空前来拜访本会，并与本会理事进行交流。(图: 71)



27/11/2019 国际贸易和工业部邀请本会参加假美里Pullman酒店举办【2019年全国海洋技术研讨会】，本会由青商团工业组主任杨家荣及团委沈国明代表出席。



5/12/2019 省公署假Parkcity Everly Hotel举办省公署反贪论坛及闭幕礼，本会部分理事有出席参与。



28/12/2019 甲必丹方友龙博士受邀出席Fairfield by Marriott Bintulu Paragon假民都鲁旧机场举办的开幕典礼。



28/12/2019 本会部分理事及青商团团员出席Fairfield by Marriott Bintulu Paragon假民都鲁旧机场举办的开幕典礼。(图: 72-73)



9/1/2020 警察局来函邀请本会理事出席皇家警察与民会面日，本会出席理事包括副会长江昌文和甲必丹方友龙博士以及理事许民顺。



- 19/1/2020 本会於下午四时卅分在本会叶绍辉礼堂召开第廿三(2019-2020年度)常年会员代表大会。大会后假金苹果餐厅宴开六席招待与会者。(图: 74-76)
- 30/1/2020 理事江洋光邀请理事到其府上拜年, 共庆新春佳节。
- 1/2/2020 民都鲁区国会议员暨拿督斯里张庆信太平局绅於早上9时假民都鲁民众会堂举行【民主进步党暨民都鲁区国会议员庚子年新春开放门户大团拜】, 叶绍良会长带领理事前往拜年。(图: 77)
- 1/2/2020 本会会长叶绍良於下午二时邀请理事陪同接待首席部长莅临其府上新春拜年。(图: 78-80)
- 5-6/2/2020 本会理事兼建筑, 地产及基建小组组长谢其伟出席MINTRED假古晋举办的PRE-12TH MALAYSIAN PLAN (12TH MP) LAB (2021-2025)。
- 5/2/2020 本会理事兼旅游小组组长吴芳融出席由砂拉越旅游、艺术、文化及青年部假Fairfield by Marriot Bintulu Paragon举行汶莱及民都鲁航空相关会议。
- 8/2/2020 本会部分理事出席民都鲁乡团联合会、民都鲁发展局及城市花园购物中心联合主办的【2020庚子年新春开放门户】。(图: 81-83)
- 14/2/2020 社会保险高级管理员於下午三时在本会礼堂说明有关社会保险相关事宜, 当天共有30位理事、青商团团委及会员商家出席。(图: 84-85)
- 3/3/2020 砂州交通部长兼砂人联党副主席YB拿督李景胜假皇朝餐厅举行晚餐交流会。本会共有18位理事及青商团团委出席。
- 9/3/2020 本会部分理事在叶绍良会长率领下前往拜访永久名誉会长拿督林光美, 并获得他答应赞助装修本会新会议厅。(图: 86)



(图74)



(图75)



(图76)



(图77)



(图78)



(图79)



(图80)



(图81)



(图82)



(图83)



(图84)



(图85)



(图86)

# 泗里街中华工商总会

1. 2019年3月30日(星期六)参加诗巫中华总商会第26届理事和第2届青商团就职典礼。出席者有理事刘仁龙、吴仲钦、黄时光和刘兆隆。



2. 2019年4月6日(星期六)所有会员被邀请出席参与TANJUNG MANIS路动土仪式。(图1)

3. 2019年4月13日(星期六)参加民都鲁中华总商会第23届理事会暨第5届青商团就职典礼。出席者有副会长林典扬、理事吴仲钦、林礼钦、黄拔文和刘兆隆。(图2)



3. 2019年6月22日(星期六)晚上6时会长刘育平诚心邀请各位理事出席会长的生日晚宴。(图3)



4. 2019年6月29日(星期六)早上9时参加砂中总2019年常年会员代表大会。出席者有会长刘育平、理事刘仁龙、钱功添、吴仲钦、黄时光、林礼钦和执行秘书黄碧凤。



5. 2019年7月31日(星期三)早上8时半参加马中总2019年常年会员代表大会。出席者有副会长林典扬。(图4)

6. 2019年9月21日(星期六)傍晚6时30分参加民丹莪中华总商会新届理事就职典礼兼敬老会及会员子女学优奖励金暨中秋晚会。出席者有会长刘育平、理事刘仁龙、刘世钧、黄祥洲、黄敬忠、林绍丰、吴仲钦和刘兆隆。



7. 2019年9月22日(星期日)傍晚6时正在金喜楼酒家举办中秋晚会即颁发会员子女奖励金UPSR得奖者有4位, PT3得奖者有3位, SPM得奖者有7位, STPM得奖者有1位。总共有15位得奖。同时也拨款赞助办学经费给民立中学RM10000.00。出席者有一百位。(图5、6)



8. 2019年10月17日至10月19日参加第十五届世界华商高峰会。

出席者有理事林典扬、翁立泷、吴仲钦、黄时光、林礼钦、黄拔文、刘洋利(图7、8)

9. 2019年11月29日(五)晚上7时30分泗里街中华商会和泗里街省公署联办华人传统之夜。出席人数有700位左右。(图9)



(图7)



(图8)



(图9)

## 成邦江中华总商会

成邦江中华总商会于2020年3月12日假斯里成邦江大酒店举办汽车修理业废料处理讲座会，并邀请来自砂拉越环境部官员刘久福以华语讲解1975年环境质量的相关规定，如业者及商家如何处理废弃物，特别是黑油及过滤器等废料的处理方式。另外两位以国文讲解的是同样来自环境部的祖安及纳哈。



• 讲座会现场

署理主席甲必丹陈崇波在讲座会过后表示，希望相关行业的人士能够更清楚的了解如何处理固体废料，同时也希望相关行业的人士能够遵守环境部所规定的条文，以免触犯条文而接到罚单。

• 副会长黄茂青(左二)及总务本固鲁游贤祥(左三)分别赠送纪念品给Pentas Flora有限公司高级执行员刘沛汕及环境部官员刘久福。右为署理会长陈崇波。



# 加帛中华总商会

1. 加帛中华总商会于2019年9月28日，举行“四合一”盛会，包括40周年会庆、新一届理事就职典礼、颁发会员子女学业优良奖励金及中秋节联欢会。

嘉宾们共切盛会蛋糕。(图1)



(图1)

2. 加帛中华总商会于2019年10月2日起，主办为期5天的华裔羽球团体赛。

会长甲必丹林咸宾(左)及副财政甲必丹叶忍福联合为球赛主持挥拍开幕礼。(图2)



(图2)

3. 加帛中华总商会代表，于2019年10月21日至23日，组团赴中国珠海与中山地区，完成观光和商贸考察之旅。

会长甲必丹林咸宾(右5)和砂总会长李开运(右6)等人在商贸考察之旅中合影。(图3)



(图3)

4. 加帛中华总商会于2020年3月3日举行会员联欢会。

出席加帛中总会员联欢会的嘉宾合影。左5起为筹委会主席张平、主宾杰弗生查米州议员及会长甲必丹林咸宾。(图4)



(图4)

# 西连中华商会

1. 要求在泛婆大道之西连路段设立交通灯，让道路使用者得以拐入西连市区：
  - A. 泛婆大道途经西连约3公里路段，竟无任何可以进入西连市区的拐弯点。
  - B. 西连一向来是长途车辆司机及游客的休息站；但既然很不方便，难免他们就索性不停歇；如此一来，等于剥夺长途旅客停留歇息的机会和权利。
  - C. 对于西连市民往返市区与住家时也非常不便，必需绕行约3公里的高架道处始能转入西连市区。

西连中华商会强烈要求马来西亚工程部考虑有关“要求在泛婆大道之西连路段设立交通灯，让道路使用者得以拐入西连市区”的诉求见报后，马上引起大马交通部的关注。联邦工程部部长峇鲁比安砂州特别代表之东马特别联络官兼峇都林当区州议员施志豪律师特于2019/04/18（星期四）2pm到西连与中华商会理事会会面，实地了解情况以寻求途径解决。

西连中华商会理事们据实反映西连人民的心声，同时向他提呈建议“适宜建设拐弯进入西连的位置”在哪；同时要求施志豪及时向工程部反映此事。

双方一块研究了相关问题，同时认同有关要求是合情合理的。也因此，施志豪表示将亲自向工程部反映此项各界民众的共同心声，并且代为转交西连中华商会致给大马工程部的相关备忘录。

2. 西连中华商会第28届会员大会，经于2020/02/14（星期五）傍晚6点半，顺利假西连乐土酒店ROXY Hotel举行。

43位会员商翁出席了以宴会方式进行的大会，恰逢第19届理事任满，所以大会上选举了第20届理事，同时，颁发了“2019会员子女/内孙男女品学兼优奖励金”给23名（小学组14与中学组9名）得奖者。

大会通过同时移交了两项拨款：即1万令吉充作西连民众中学办学经费的常年赞助金及另1万令吉则捐助西连中华公学兴建新校舍经费。



(图 1)

• 会长赖招良（右2）向大马工程部东马特别联络官施志豪（左2）汇报有关泛婆大道西连路段需要设立交通灯的缘故；左为副会长本曼查蔡明利



(图 2)

• 赖招良（前右2）把整叠图解移交给施志豪（前左4）之影



(图 3)

• 副财政蔡传育（右5）代表商会移交拨款给西连中公新校舍建委会财政蔡传双（左5）时影。左起：蔡维达、许孝忠、张国雄、蔡明利、赖招良、刘道生、罗裕庆、张国林与田智升。



(图4)

• 会员子女及内孙男女品学兼优奖励金各奖项之得奖者，与理事们合影。

3. 西连各行各业商号的代表们与各界市民，2020/02/29上午10时在西连荣国商业中心前方举行和平请愿，配合西连中华商会提出的“关于在泛婆大道西连路段设立交通灯”的要求，再次表明：在相关路段设立交通灯是符合实际需求的合情合理要求；不然，不仅苦了当地各行各业纳税人，而且有关路段没有交通灯的话，从此西连将变成“死城”。



(图5)

• 西连各行业商号的代表们及各界市民，配合商会的努力，举行和平请愿之热烈场景。

4. 西连3大华人社团：西连中华商会、西连大伯公庙理事会及西连慈善社的代表们，25/03/2020下午2时在西连警署，移交所联合捐赠的各种干粮及饮用水等物资，给战斗在防控疫情的医护警务员，尤其是那些驻守在各县据点的警务员，为他们的辛劳打气。



(图6)

• 西连商会会长赖招良（右3）、署理会长刘道生（左2）、副会长本曼查蔡明利（左4）及西连大伯公庙理事会主席蔡康生（右2）移交3华团所捐赠物资给西连县警区主任阿斯旺迪（右4）及其各部门负责警员之影。





## 砂中总与会员商会 ACCCIS AND CHAMBER MEMBERS

砂拉越中华总商会（砂中总）是马来西亚砂拉越州内华裔商会的联合总机构，拥有23个会员商会，分布在砂拉越州内12个省份。

砂中总成立于1965年，代表近五千个马来西亚华人公司、商家及多行业团体，充分扮演它代表工商界的角色。

The Associated Chinese Chambers of Commerce and Industry of Sarawak (ACCCIS) is the parent organisation of the Chinese Chambers of Commerce and Industry in the state of Sarawak. It has 23 chamber members located separately in twelve divisions of the State.

The ACCCIS was founded in 1965. The ACCCIS is an autonomous private sector organisation that virtually represents about 5,000 Chinese Malaysian companies, individuals and trade associations in particular and Chinese business community in general in Sarawak.



砂拉越中华总商会  
会员商会分布图



- |                             |                           |
|-----------------------------|---------------------------|
| 1. 古晋中华总商会 Kuching CGCCI    | 13. 达乐中华商会 Daro CCC       |
| 2. 成邦江中华总商会 Simanggang CCC  | 14. 沐胶中华总商会 Mukah CCC     |
| 3. 诗巫中华总商会 Sibit CCCI       | 15. 峇都中华商会 Matu CCC       |
| 4. 美里中华总商会 Miri CCCI        | 16. 石山中华商会 Batu Niah CCC  |
| 5. 泗里街中华工商总会 Sarikei CCCI   | 17. 桑坡中华商会 Song CCC       |
| 6. 民都鲁中华总商会 Bintulu CCCI    | 18. 实务的中华商会 Sibuti CCC    |
| 7. 林梦中华商会 Limbang CCC       | 19. 峇南中华总商会 Baram CCC     |
| 8. 石隆门中华商会 Bau District CCC | 20. 老越中华工商总会 Lawas CCCI   |
| 9. 西连中华商会 Serian CCC        | 21. 木中中华总商会 Betong CCC    |
| 10. 砂拉卓中华工商会 Saratok CCCI   | 22. 新巫瑶中华商会 Sebuyau CCC   |
| 11. 民丹莪中华商会 Bintangor CCC   | 23. 加拿逸中华工商会 Kanowit CCCI |
| 12. 加帛中华总商会 Kapit CCC       |                           |



### 砂拉越中华总商会（砂中总）

#### The Associated Chinese Chambers of Commerce and Industry of Sarawak (ACCCIS)

Level 5, Wisma Chinese Chambers, Jalan Bukit Mata Kuching,  
93100 Kuching, Sarawak, Malaysia.

Tel : 6-082-428815

Fax : 6-082-429950

Email : acccis11@gmail.com

Website : www.acccis.org.my